

7986

**ИНДИВИДУАЛЕН ДОГОВОР ЗА ФИНАНСОВ ЛИЗИНГ**  
№ 18715532721 / ..... г.Днес, 24.08.2018

в град София, между:

1."СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ" ЕООД, ЕИК 131391369, със седалище и адрес на управление: гр. София 1303, бул. "Александър Стамболов" №73, вписано в Търговския регистър при Агенцията по вписванията, представлявано от Управителя - I

~~иначе не упоменат~~

Заличените данни са на основание ЗЗЛД

И

2. "СОФИЙСКА ВОДА" АД, със седалище и управление гр. София, ж.к. Младост 4, сграда 2A; вписано в Търговския регистър при Агенцията по вписванията с ЕИК 130175000, предс

се подписа настоящият Индивидуален договор за финансов лизинг, сключен при Общи условия за финансов лизинг на "Сожелиз-България" ЕООД - Приложение А към него (нататък Общите условия или ОУ)

С подписването на настоящия договор Страните се съгласиха за следното:

**1. Лизингова вещ. Условия за доставка.**

1.1. Лизинговата вещ, обект на настоящия Договор за лизинг, е описана в "Приложение В - Нареждане за покупка" към същия, което съставлява неразделна част от Индивидуалния договор за финансов лизинг.

1.2. С подписването на настоящия договор, Лизингополучателят заявява, че, описаната в "Приложение В – Нареждане за покупка", Лизингова вещ отговаря напълно на неговите изисквания и изчерпателно описва всички съществени от гледна точка на последния нейни характеристики.

1.3. Избраният от Лизингополучателя Доставчик и всички уговорени с него и съществени за първия условия за доставка на Лизинговата вещ, както и всякакви други уговорки от значение за осъществяването на доставката, са посочени в "Приложение В – Нареждане за покупка".

1.4. Лизинговата вещ ще се използва от Лизингополучателя по предназначение и за следните цели: служебно ползване.

1.5. Предвид естеството на Лизинговата вещ, същата ще се счита за делима, доколкото отделните и елементи са самостоятелно обособяеми и отделянето им не нарушава интегритета на останалата/те и част/и.

**2. Срок на лизинга:****48 (четиридесет и осем месеца )****3. Цена на придобиване на Лизинговата вещ, без ДДС:****56 698.20 EUR (петдесет и шест хиляди шестстотин деветдесет и осем евро, 20 евроцента)****4. Сума на финансиране, без ДДС:****51 028.38 EUR (петдесет и един хиляди двадесет и осем евро, 38 евроцента)****5. Такса управление, без ДДС:****0.00 EUR (00 евроцента)***/дължими едновременно с Авансовата вноска/***6. Остатъчна стойност, без ДДС:****0,00 EUR (00 евроцента)**

<b>7. Авансова вноска, без ДДС:</b>	<b>5 669.82 EUR (пет хиляди шестстотин шестдесет и девет евро, 82 евроцента)</b>
<b>8. Лизингови вноски: месечни, уговорени по брой и размер съгласно Погасителен план - Приложение Б към настоящия договор.</b>	
<b>9. Валута на Договора за лизинг:</b>	<b>ЕВРО</b>
<b>10. Приложима Лихва по лизинга:</b>	<b>1.4800% Фиксиран лихвен процент</b>

**10.1. Междубанков лихвен процент (МЛП) (в случай, че е приложима плаваща лихвена структура или лихвена структура "Горен праг"):**

/до първата му актуализация/

**10.2. Период на актуализация на МЛП (в случай, че е приложима плаваща лихвена структура или лихвена структура "Горен праг"):**

на МЛП ще се отчита в края на всяко тримесечие на календарната година. Наличието на промяна в Междубанковия отчита с точност до 3-ти (трети) знак след десетичната запетая.

промяна по смисъла на т.1.21. от ОУ е 0,1%.

(случай, че лихвата е индексирана):

г за Лихва върху **1.4800%**

авансовата разлика (Л%):

**12. Обезпечения:**

**12.1. Нотариалната заверка на подписите на договора**

Лизингополучателят поема всички разноски свързани с нотариалната заверка на подписите, като страните съгласуват избора на нотариус, времето и мястото за подписване на договора.

**13. Местодомуване на Лизинговата вещ:**

гр. София

Предвид естеството на Лизинговата вещ, Лизингополучателят се освобождава от забраната по т.10.17 от ОУ

**Специални клаузи (Индивидуално уговорени клаузи):**

**14. Падеж на лизинговите вноски**

Измежду датите 05-то, 15-то и 25-то число на месеца, Лизингополучателят изрично избира Падежът на Лизинговите вноски по настоящият договор да настъпва на посоченото в първоначалния Погасителен план - Приложение Б към настоящия договор, число от когополучателят е уведомен, че изброят му на падежно число и съответно на Падеж на Лизинговите вноски може инето на допълнителни Лихви върху Авансовата разлика и/или Междинна лихва, както и до заплащането на и размер за период по-кратък от 30 дни е съгласен с това. Въпреки това, в случай че Срокът на лизинга стартира почвеното на настоящия договор, Падежът на Лизинговите вноски ще бъде променен служебно, при запазване на получателя падежно число, така че първата Лизингова вноска да бъде дължима в месеца следващ стартирането на о Лизингодателят ще издаде актуализиран Погасителен план, с който ще уведоми Лизингополучателя за Лизинговите вноски.

жение Б – Погасителен план сумите в лева имат единствено индикативен характер и не изключват прилагането на изчислени при допускането, че курсът на валутата на договора е неизменен спрямо лева и ще остане такъв до тга. Индикативните суми в лева ще бъдат актуализирани в съответствие с отчитането на актуализацията на МЛП, между страните. В случай, че курсът на валутата на договора спрямо лева се промени, преди изтичане Срока на това, Лизингодателят ще издаде нов Погасителен план, в който индикативните суми в лева няма да фигурират, като неиздаването на такъв няма да го лиши от правото му да изиска плащането на задълженията по договора да бъде извършено в левове по курса на БНБ за съответната валута на договора, обявен за дения в който е издадена фактурата/известието за плащане.

**16. С подписване на настоящия Договор страните приемат, че Лизингодателят ще се удовлетворява за бъдещи разходи, свързани с предоставената финансова услуга единствено чрез лихвения процент и съответните на него лихвени плащания. Извън тази уговорка Лизингополучателят е длъжен да заплаща всички допълнителни услуги, извършени от Лизингодателя във връзка с ползването и поддръжката на Лизинговата вещ, както и да възстановява на Лизингодателя всички плащания извършени към държавния или общински бюджет, независимо от основанието, както и към трети лица във връзка с ползването и поддръжката на Лизинговата вещ.**

17. С подписване на настоящия договор, страните се съгласяват, че т.10.26 от Приложение 1 - Общи условия за финансов лизинг на "Сожелиз-България" ЕООД няма да се прилага.

18. С подписване на настоящия договор, страните се съгласяват, че т.10.33.3, 10.33.3.1. и 10.33.3.2. от Приложение 1 - Общи условия за финансов лизинг на "Сожелиз-България" ЕООД няма да се прилагат.

19. С подписване на настоящия договор, страните се съгласяват, че в раздел 11 от Приложение 1 - Общи условия за финансов лизинг на "Сожелиз-България" ЕООД изискването за получаване на предварително одобрение ще бъде заместено със задължение на Лизингополучателя да уведомява Лизингодателя за описаните обстоятелства, както и че т. 11.4. и 11.7. от същото Приложение 1 няма да се прилагат в отношенията между тях.

20. С подписване на настоящия договор, страните се съгласяват, че т. 14.2.15. от Приложение 1 - Общи условия за финансов лизинг на "Сожелиз-България" ЕООД придобива следната редакция: "14.2.15. „Забава, продължила повече от 15 (петнадесет) календарни дни при плащането на публични задължения, установяване на задължения от публичен характер с акт вследствие на данъчна ревизия, или с акт предвиден в приложим закон; налагане на глоби, конфискации или други парични санкции с наказателно постановление, издадено от аз, чито размери надхвърлят 10 000 000.00 (десет милиона) лева – в случаите, когато според преценката на зи действия биха могли да засегнат изпълнението на задълженията на Лизингополучателя по Договора за лизинг, освен иателят своевременно не предостави съответното обезпечение на Лизингодателя;”

на настоящия договор, страните се съгласяват, че т.14.2.19. от Приложение 1 - Общи условия за финансов лизинг на "ЕООД няма да се прилага.

на настоящия договор, страните се съгласяват, че от текста на т.14.3.2. от Приложение 1 - Общи условия за финансов из-България" ЕООД ще отпадне изразът "в комбинация", което няма да лиши Лизингодателя от правото да упражнява по свое усмотрение и в изран от последния порядък, както и да пристъпва от упражняване на едно от правата към друго, ако са налице обстоятелства, които налагат това.

23. С подписване на настоящия договор, страните се съгласяват, че текста на т.19.8.от Приложение 1 - Общи условия за финансов лизинг на "Сожелиз-България" ЕООД се променя, както следва: "19.8. Лизингодателят си запазва правото да изменя или заменя настоящите общи условия, като даде на Лизингополучателят достатъчен срок, в който последния може да заяви, че отхвърля изменините или заменени общи условия. Лизингодателят си запазва правото, при наличие основателна причина, като отпадане или обективна невъзможност за прилагане на междубанковия лихвен процент, приложим за настоящия договор, да съгласува с Лизингополучателя прилагането на друг индекс, който ще се прилага и, който няма да доведе до необоснована съществена промяна в правата и задълженията на страните. В случай, че страните не постигнат съгласие, Лизингодателят извършва промяната по свой избор, като е длъжен да уведоми за Лизингополучателя това в 7-дневен срок и Лизингополучателят има правото незабавно да изплати предсрочно задълженитета си по Договора за лизинг, с което ще прекрати действието на последния.

24. Страните по настоящия договор се задължават да не разпространяват, каквато и да било информация, станала им известа при и по повод изпълнението на договора.

25. Лизингополучателят ще посочва кой ще заявява застраховката на Лизинговата вещ. В случай, че Лизингополучателят желае да организира застраховането и сключването на застрахователен договор (полица), той е длъжен да съгласува условията на застрахователното покритие и избрания застраховател с Лизингодателя.

чe договорът е със затворен край, без остатъчна стойност, точка 2.2. от Приложение А – Общи условия към Договора за именя, както следва: "2.2. Лизингополучателят е длъжен да придобие правото на собственост върху Лизинговата вещ, по зения ред, след изтичането на Срока на лизинга и след като е изпълнил условията посочени в точка 2.2.1 и точка 2.2.2. от ия. Лизингополучателят няма право да претендира придобиването на собствеността преди изпълнението на предвидените в 2.2 условия.".

от уговорените с предходната точка специални условия, включващи задължение за прехвърляне на собствеността в края на лизинг, в съответствие с данъчното законодателство, Лизингополучателят се задължава наведнъж да заплати на я Данъка добавена стойност, който е дължим върху пълния размер на Сумата на финансиране по Договора за лизинг. ят издава на Лизингополучателя данъчна фактура за стойността на начисления ДДС. Лизингополучателят е длъжен да ления ДДС не по-късно от 10 (десет) дни от датата на подписане на тристраниен приемно-предавателен протокол. При това положение, с цел точното определяне на датата на данъчното събитие - при предаването на Лизинговата вещ, обект на настоящия договор, задължително се съставя тристраниен Приемо-предавателен протокол, който се подписва от Лизингодателя. Лизингополучателя и Доставчика едновременно. Лизингополучателят е длъжен да окаже съдействие на Лизингодателя във връзка с изпълнение на задължението за придобиване на собствеността върху Лизинговата вещ - след изтичането на Срока на лизинга и при изпълнението на останалите, посочени в предходната точка условия.

28. В случай, че договорът е със затворен край без остатъчна стойност, страните се съгласяват, че в случай на неизпълнение и/или прекратяване на Договора за лизинг по вина на Лизингополучателя, Лизингодателят може извънсъдебно да прихваща с неизпълнените задължения на Лизингополучателя всички свои изискуеми и ликвидни задължения към него до размера на по-малкото от тях. Лизингодателят може да обяви частична предсрочна изискуемост на свои вземания от Лизингополучателя по Договора за лизинг в размер равен на остатъка от авансово платения от последния ДДС (в случай, че има такъв след извършване на описаното в тази точка прихващане) и да го задържи. С подписването на настоящия договор, Лизингополучателят изрично и предварително дава съгласието си за извършването на такива прихващания, а Лизингодателят се задължава да го уведомява писмено за всяко от тях.

29. Т. 13.14. от ОУ се променя, както следва: „В случай че вредите от застрахователното събитие не могат да бъдат отстранени чрез поправка, повторен монтаж или други методи, както и когато според становището на застрахователя отстраняването им е икономически неоправдано, Лизингодателят има право на такъв размер от застрахователното обезщетение, който отговаря на изчислените вреди. При изчисляването на вредите се вземат предвид и евентуални държавни или общински данъци, такси и разносни, свързани с погиването и/или с произтичащите от него правни последици свързани с Договора за лизинг и Договора за доставка, които са дължими и/или заплатени от 1 число и данъчния кредит, ползван при придобиването му, който съгласно данъчното законодателство подлежи на изваждане към бюджета. В тези случаи, Лизингодателят има правото да се разпореди с Лизинговата вещ и/или останките от условията на застрахователя и постигнатите между тях уговорки и/или в съответствие с приложимата нормативна застрахователно обезщетение не бъде изплатено или изплатеното застрахователното обезщетение е недостатъчно. Отговаря пред Лизингодателя до пълния размер на вредите, но не по-малко от съборът на всички падежирали непогасената част от Сумата на финансиране и претърпените от Лизингодателя вреди, свързани с погиването на

меня както следва: "Авансовата вноска трябва да бъде платена от Лизингополучателя до 5 (пет) дни от подписването на договор за финансов лизинг"

31. В т. 7. 9 от ОУ навсякъде изразът "6 (шест) месеца" се заменя с "3 (три) месеца".

Настоящият индивидуален договор и изброените в него Приложения съставляват един цялостен договор - "Договора за лизинг". Договорът за лизинг се изготви и подписа на български език в съответния брой екземпляри - по един за всяка от страните.

**Приложения:**

**Приложение А - Общи условия за финансов лизинг на „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД;**

**Приложение Б - Погасителен план;**

**Приложение В - Нареждане за покупка**

Лизингополучател

СОФИЙСКА ВОДА АД

## Лизингов договор

№ 18715532721 / ..... г.

Цена на придобиване	56 698.20 EUR	без ДДС	/	133 070.45 лв.	с ДДС
Авансова вноска	5 669.82 EUR	без ДДС	/	13 307.04 лв.	с ДДС
Сума на финансирането	51 028.38 EUR	без ДДС	/	119 763.40 лв.	с ДДС
Остатъчна стойност	0.00 EUR	без ДДС	/	0.00 лв.	с ДДС
Такса управление	0.00 EUR	без ДДС	/	0.00 лв.	с ДДС
Лизингова вноска	1 095.52 EUR	без ДДС	/	2 571.19 лв.	с ДДС
Срок на лизинга в месеци	48	Месеца			
Периодичност на плащанията		ежемесечно			

	Дата	Главница EUR	Главница Лева	Лихва EUR	Лихва Лева	Вноска EUR	Вноска Лева	ДДС EUR	ДДС Лева	Общо EUR	Общо Лева	
						5 669.82	11 089.20	1 133.96	2 217.84	6 803.78	13 307.04	
								10 205.68	19 960.57	10 205.68	19 960.57	
	8.8.2018	1 032.59	2 019.57	62.94	123.09	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	8.9.2018	1 033.86	2 022.06	61.66	120.60	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	10.10.2018	1 035.14	2 024.55	60.39	118.11	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	11.11.2018	1 036.41	2 027.05	59.11	115.61	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	12.12.2018	1 037.69	2 029.55	57.83	113.11	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	8.1.2019	1 038.97	2 032.05	56.55	110.61	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	8.2.2019	1 040.25	2 034.56	55.27	108.10	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	8.3.2019	1 041.54	2 037.07	53.99	105.59	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	8.4.2019	1 042.82	2 039.58	52.70	103.08	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	10.5.2019	1 044.11	2 042.10	51.42	100.56	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	11.6.2019	1 045.40	2 044.62	50.13	98.04	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	12.7.2019	1 046.68	2 047.14	48.84	95.52	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	13.8.2019	1 047.98	2 049.66	47.55	93.00	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	14.9.2019	1 049.27	2 052.19	46.26	90.47	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	15.10.2019	1 050.56	2 054.72	44.96	87.94	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	16.11.2019	1 051.86	2 057.26	43.67	85.40	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	17.12.2019	1 053.16	2 059.79	42.37	82.87	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	18.1.2020	1 054.45	2 062.33	41.07	80.33	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	19.2.2020	1 055.75	2 064.88	39.77	77.78	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	20.3.2020	1 057.06	2 067.42	38.47	75.24	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	21.4.2020	1 058.36	2 069.97	37.16	72.69	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	22.5.2020	1 059.67	2 072.53	35.86	70.13	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	23.6.2020	1 060.97	2 075.08	34.55	67.58	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	24.7.2020	1 062.28	2 077.64	33.24	65.02	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	25.8.2020	1 063.59	2 080.20	31.93	62.46	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	26.9.2020	1 064.90	2 082.77	30.62	59.89	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	27.10.2020	1 066.22	2 085.34	29.31	57.32	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	28.11.2020	1 067.53	2 087.91	27.99	54.75	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	29.12.2020	1 068.85	2 090.49	26.68	52.17	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	30.1.2021	1 070.17	2 093.06	25.36	49.60	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	31.2.2021	1 071.49	2 095.65	24.04	47.01	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	32.3.2021	1 072.81	2 098.23	22.72	44.43	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.4.2021	1 074.13	2 100.82	21.39	41.84	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.5.2021	1 075.46	2 103.41	20.07	39.25	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.6.2021	1 076.78	2 106.00	18.74	36.66	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.7.2021	1 078.11	2 108.60	17.41	34.06	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.8.2021	1 079.44	2 111.20	16.08	31.46	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.9.2021	1 080.77	2 113.80	14.75	28.85	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	15.10.2021	1 082.10	2 116.41	13.42	26.25	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	15.11.2021	1 083.44	2 119.02	12.09	23.64	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	15.12.2021	1 084.78	2 121.64	10.75	21.02	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.1.2022	1 086.11	2 124.25	9.41	18.41	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.2.2022	1 087.45	2 126.87	8.07	15.79	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.3.2022	1 088.79	2 129.50	6.73	13.16	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.4.2022	1 090.14	2 132.12	5.39	10.54	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.5.2022	1 091.48	2 134.75	4.04	7.91	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
	25.6.2022	1 092.83	2 137.38	2.70	5.28	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66	
Вноска	48	25.7.2022	1 094.17	2 140.02	1.35	2.64	1 095.52	2 142.66	0.00	0.00	1 095.52	2 142.66
Всичко вноски										52 585.17	102 847.66	
Остатъчна стойност				0.00	0.00		0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
Общо				51 028.38	99 802.84	1 556.79	3 044.82	58 254.99	113 936.86	11 339.64	22 178.41	
										69 594.63	136 115.27	

Забележка: Информацията, съдържаща се в настоящия погасителен план е валидна само до последваща промяна на Лихвата по лизинга.

Приложимата лихвена структура за настоящия погасителен е:

А. Плаваща лихвена структура

	Дата	Главница EUR	Главница Лева	Лихва EUR	Лихва Лева	Вноска EUR	Вноска Лева	ДДС EUR	ДДС Лева	Общо EUR	Общо Лева
--	------	--------------	---------------	-----------	------------	------------	-------------	---------	----------	----------	-----------

Настоящият погасителен план е изготвен при котировка на 3-месечния EURIBOR в размер на .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая) към дата .....год. и приложима фиксирана надбавка за периода на лизинговия договор от .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая). Погасителният план се актуализира съгласно чл.2.5.9 от Раздел А на Рамковото споразумение.

#### **Б. Фиксирана лихвена структура**

Настоящият погасителен план е изготвен при фиксирана лихва за целия период на лизинговия договор в размер на 1.480% (попълва се до третия знак след десетичната запетая).

#### **В. Лихвена структура „Горен prag“**

Посоченият от Възложителя горен prag е в размер на .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая), а фиксираната надбавка над горния prag за периода на лизинговия договор е .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая).

**B.1** Към момента на изчисляване на настоящия погасителен план, стойността на 3-месечния EURIBOR надхвърля или е равна на стойността на посочения по-горе „горен prag“. Съответно приложимият лихвен процент към настоящия погасителен план е равен на котировката на 3-месечния в размер на .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая) към .....г. и приложима фиксирана надбавка за периода на лизинговия договор от .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая).

(ярното се огражда)

Момента на изчисляване на настоящия погасителен план, стойността на 3-месечния EURIBOR е в размер на .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая) към дата .....г. и е под стойността на посочения по-горе „горен prag“. Съответно приложимият лихвен процент към настоящия погасителен план е равен на котировката на 3-месечния в размер на .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая) към .....г. и приложима фиксирана надбавка за периода на лизинговия договор от .....% (попълва се до третия знак след десетичната запетая).

(ярното се огражда)

Всичната вноска по договор за лизинг в Евро се изчислява по фиксирания валутен курс евро/лев на ЕНБ (1 евро = 1,96583 лв).

**Приложение В**  
**НАРЕЖДАНЕ ЗА ПОКУПКА**

<p>СОФИЙСКА ВОДА” АД, със седалище и адрес на управление гр. София, ж.к. Младост 4, ул. Бизнес парк №1, сграда 2А; вписано в Търговския регистър при Агенцията по вписванията с ЕИК 130175000, представявано от</p> <p>е и адрес на Лизингополучателя/</p>	<p>ЕСПАС АУТО ООД, ЕИК 112639195</p> <p>/име и адрес на Доставчика/</p>
--	---

Лизингополучателят възлага, а “СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ” ЕООД се ангажира, да придобие стта върху описаната по-долу Лизингова вещ, от избрания от Лизингополучателя и настоящия документ Доставчик и при описаните в него и договорени между Лизингополучателя и Доставчика условия на доставка:

Доставка на лизинговата вещ: склад на доставчика

Описание на Лизинговата вещ:	Сума за плащане без ДДС	ДДС
Автомобил DACIA DUSTER Шаси №:VF1HJD40860789958	14 174.55 EUR	2 834.91 EUR
Автомобил DACIA DUSTER Шаси №:VF1HJD40761241119	14 174.55 EUR	2 834.91 EUR
Автомобил DACIA DUSTER Шаси №:VF1HJD40660789960	14 174.55 EUR	2 834.91 EUR
Dacia Duster VF1HJD40561241118	14 174.55 EUR	2 834.91 EUR
<b>Доставка: до 05.08.2018</b> <b>(ОБЩА СУМА БЕЗ ДДС):</b> <b>(ОБЩА СУМА С ДДС):</b>	<b>56 698.20 EUR</b> <b>68 037.84 EUR</b>	

<p><b>Поддържани документи:</b> Всичко елното одобрение на лизинговия договор се изисква пред Сожелиз България ЕООД да се представят следните подписани документи:</p>	<p><b>Условия на плащане:</b> 100% след подпisanане на ДФЛ, ДПП изплащане на Ав. Разходи</p> <p><b>Забележки:</b></p>
--	---

- Настоящото Нареждане за покупка удостоверява окончателните уговорки и/или споразумения, постигнати между Лизингополучателя и Доставчика.
- Всякакви други уговорки и/или споразумения, сключени между Лизингополучателя и Доставчика в отклонение от настоящото Нареждане за покупка са непротивонастаними на Лизингодателя.

3. Изборът на описаната в настоящото Нареждане за покупка Лизингова вещ, както и изборът на посочения в същото Доставчик, се извършва от Лизингополучателя на негова отговорност.

4. С подписът си под настоящия документ, Лизингополучателят потвърждава, че сам е договорил с Доставчика спецификацията и техническите характеристики на така описаната вещ, цената, условията на плащане, условията за осъществяване на доставката, условията за упражняване на гаранционната отговорност и общата отговорност за недостатъци, както и условията за извършването на монтажа, изпитването и въвеждането на Лизинговата вещ в експлоатация, включително за евентуалното обучение за експлоатация на същата и всички други условия, които от негова (на Лизингополучателя) гледна точка са от съществено значение за Договора за доставка, поради което по своя собствена преценка се е уверен, че същите са изчерпателно изброени в това Нареждане за покупка и напълно отговарят на неговите нужди и очаквания.

Вид горното, в никакъв случай, Лизингодателят няма да е отговорен за неизпълнение на това за доставка, за отклонения или недостатъци на Лизинговата вещ (включително материали, функционални и/или други отклонения или недостатъци), за неизпълнение на това по гаранцията или за каквите и да било инциденти и/или спорове, които биха могли да се състечат между Доставчика или Лизингополучателя по отношение Лизинговата вещ.

6. Нареждането за покупка се счита за надлежно изпълнено, ако в момента на доставка на Лизинговата вещ и след нейното обстойно преглеждане, Лизингополучателят потвърди в Приемо-предавателния протокол, че същата отговаря на настоящото Нареждане за покупка и я приеме или респективно със заплащане на доставната/покупната цена на Лизинговата вещ, съгласно предвиденото в Договора за доставка и предоставянето на Лизингополучателя на правата, свързани с отговорността на Доставчика - в случай, че тези действия предхождат подписването на Приемо-предавателния протокол.

7. Лизинговата вещ следва да бъде доставена на адреса, посочен в настоящото Нареждане за покупка, да бъде огледана обстойно и ако отговаря на посочените в Нареждането характеристики, да бъде приета от Лизингополучателя.

Доставчикът не изпълни условията за доставка на Лизинговата вещ или достави вещ, която не съответства на индивидуализираната и поръчана Лизингова вещ, както и ако Лизингополучателят, тъй като неговият представител, открие някакви отклонения и/или недостатъци в доставената вещ, която не подпъска Приемо-предавателния протокол, а съвместно с Доставчика, съставя протокол за несъответствие. В Протокола за несъответствие, наред с направените констатации, се отбелязват начините и срока за отстраняване на несъответствието/недостатъка, договорени с Доставчика.

9. В определени случаи, Лизингодателят, Лизингополучателят и Доставчикът могат да подпишат Тристранен Договор за доставка на Лизинговата вещ. Клаузите на Договора за лизинг са в сила и за правоотношенията възникнали по силата на Тристранния договор, освен в частта в която му противоречат.

10. Лизингополучателят се задължава да отправя изключително към Доставчика, всяка претенция, свързани с изпълнението на Договора за доставка, отговорността на Доставчика за недостатъци и/или гаранционната отговорност, за което е изрично оторизиран от Лизингодателя по силата на Договора за лизинг.

11. Лизингополучателят е длъжен да информира Лизингодателя за предявените претенции и извършените действия, както и да направи всичко по възможностите си за уреждане на отношенията с Доставчика в защита на интереса на Лизингодателя и по най-добрия за последния начин.

12. Освен в изрично предвидените от закона и/или ОУ случаи, никакви правни и фактически действия, предприети от Лизингополучателя срещу Доставчика, по никакъв начин няма да засегнат изпълнението на задълженията на Лизингополучателя по Договора за лизинг.

---

# ОБЩИ УСЛОВИЯ ЗА ФИНАНСОВ ЛИЗИНГ НА „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД

## 1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1.1. **Лизингодател:** „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД, със седалище и адрес на управление: гр. София, бул. „Александър Стамболовски“ №73, вписано в търговския регистър при Софийски градски съд по ф.д. 2350/2005. парт. 91884, т. 1195, с.5, ЕИК 131391369.

1.2. **Лизингополучател:** лицо, определено като Лизингополучател съгласно Индивидуалния договор за финанс лизинг.

1.3. **Съдължник:** физическо или юридическо лице, което се задължава солидарно с Лизингодателя за изпълнението на всяко един от задълженията на последния по Договора за лизинг и безусловно поема пълна отговорност за плащане и изпълнение на промислените от Договора за лизинг задължения на Лизингополучателя, като за собствени задължения, без право на възражение за поредността на претенцията. Съдължникът, ако има такъв, се посочва в Индивидуалния договор за финанс лизинг и го поддържа, като по този начин потвърждава обвързаността си и солидарната си отговорност по Договора за лизинг.

1.4. **Поръчител:** физическо или юридическо лице, което се задължава спрямо Лизингодателя безусловно да отговаря за изпълнението на задълженията на Лизингополучателя по Договора за лизинг. Поръчителят отговаря солидарно с Лизингополучателя за всяко неизпълнено на пълна задължение на последния, без ограничение, както и за всички последни от неизпълнението на Договора за лизинг, включително разносите по събрани на вземането, без право на възражение за поредността на претенцията. Поръчителят, ако има такъв, се посочва в Индивидуалния договор за финанс лизинг и го поддържа, като по този начин потвърждава обвързаността си и солидарната си отговорност по Договора за лизинг. В случаи на неизпълнение на кое да е задължение от страна на Лизингополучателя/съдължника, Лизингодателят има право да иска незабавното му изпълнение от Поръчителя.

1.5. **Страна:** страна по Договора за лизинг.

1.6. **Страна:** страните по Договора за лизинг.

1.7. **Договор за лизинг:** Индивидуалният договор за финанс лизинг ведно с те части към него: Приложение А – Общи условия, Приложение Б – и план, както и всички изменения и допълнителни приложения към тях.

1.8. **Лизингова вещ:** избрана от Лизингополучателя вещ, които е обект на Договора за лизинг, когато обект на Договора за лизинг са повече от един вещи, те ще се като една неделима Лизингова вещ, освен ако в Индивидуалния договор за лизинг е уговорено друго.

1.9. **Извършител:** физическо или юридическо лице, избрано от Лизингополучателя, от което придобива Лизинговата вещ.

1.10. **Договор за доставка:** сключеният с Доставчика договор за придобиване на Лизинговата вещ.

1.11. **Цена на придобиване на Лизинговата вещ:** стойност, формирана като сума от общия размер на разносите направени от Лизингодателя за придобиване и доставка на Лизинговата вещ, включително, но не само – покупка цена, разходи за товаро-разтоварни и товаро-подемни дейности, подготвителни работи, труд, монтаж, демонтаж, инсталация, приемане, изпитвания, оборудване и обучение на персонал, транспортни разходи (в зависимост от условията на доставка), мита, акцизи, други данъци, всички такси и разноски и т.н. за придобиване, доставка и въвеждане в експлоатация на Лизинговата вещ. Увеличенето на Цената на придобиване на Лизинговата вещ не се отразява върху размера на Сумата на финансиране.

1.12. **Лизингова цена:** общият сбор от стойността на Авансовата вноска, всички следващи Лизингови вноски и Остъпътната стойност.

1.13. **Лизингови вноски:** периодично възнаграждение, дължимо от Лизингополучателя на Лизингодателя за предоставеното ползване на Лизинговата вещ и платимо съгласно Приложение Б – Погасителният план.

1.14. **Погасителен план:** Приложение към Договора за лизинг, в което са посочени броят и размерът на Лизинговите вноски. Погасителният план е неразделна част от Договора за лизинг, влиза в сила от подписането му и може да бъде актуализиран/изменен едностранно от Лизингодателя – в случаите и по начин, изрично предвидени в настоящите Общи условия. Падежът на Лизинговите вноски се определя съгласно настоящите Общи условия.

1.15. **Падеж на Лизинговите вноски:** Датата на която се дължи плащане на всяка една от Лизинговите вноски

1.16. **Авансова вноска:** Част от Лизинговата цена, плащата от Лизингополучателя на Лизингодателя при сключването на Договора за лизинг и определена по размер с Индивидуалния договор за финанс лизинг.

1.17. **Лихва по лизинга:** лихва начисливана от Лизингодателя върху Сумата на цената по вид в Индивидуалния договор за финанс лизинг. Видовете ачинките за лейното изчисление са уговорени в т. 8 от настоящите ОУ, допълнителен индекс, с който се увеличава стойността на лихвите редица разреда на Лихвата по лизинга. Надбавката е определена по типичен договор за финанс лизинг и може да бъде предоговаряна от

1.18. **Лихвен процент:** лихвен процент, спрямо който се отчитат дубанковия лихвен процент. При подпиране на Индивидуалния лизинг, ако не е уговорено друго, началният размер на Определящия цен на началния размер на Междубанковия лихвен процент и също се има договор за финанс лизинг, като последната му примама се по уговореното от настоящите ОУ.

1.19. **Средното лихвено равнище:** Средното лихвено равнище, при което банките в заети срочни депозити в приложимата по договора валута (съответно EURIBOR, LIBOR или SOFRIBOR) за броя месеци равен на периода между две актуализации. Периода за актуализация на Междубанковия лихвен процент се посочва в Индивидуалния договор за финанс лизинг.

1.20. **Лимит на промяна:** число, изразявано допустимото увеличение или намаление на Междубанковия лихвен процент, спрямо Определящия лихвен процент, в границите на което не настъпва промяна в Лихвата по лизинга. Лимитът на промяна е определен в Индивидуалния договор за финанс лизинг.

1.21. **Авансова разлика:** стойността, с която плащанията извършени от Лизингодателя за изплащане на Цената на придобиване на Лизинговата вещ, надвишават Авансовата вноска, плащата от Лизингополучателя на Лизингодателя, респективно частта от нея, плащата от Лизингодателя на Лизингодателя, към момента на всяко извършено от Лизингодателя плащане. За плащени, по съмисъл на настоящата точка, се считат и всички суми дължими по издадени съгласно условията на Договора за доставка акредитиви и/или банкови гаранции – от момента на учредяване на същите.

1.22. **Лихва върху авансовата разлика:** лихва върху стойността на Авансовата разлика. Лихвата върху авансовата разлика се дължи за периода от възникването до погасяването на Авансовата разлика, респективно до започване Срока на лизинга, начислена се от Лизингодателя и се заплаща от Лизингополучателя ежемесечно – на база размера й за изтеклия месец. Размерът на лихвения процент за Лихвата върху авансовата разлика се посочва в Индивидуалния договор за финанс лизинг, а размерът на Лихвата върху авансовата разлика се определя съгласно Договора за лизинг.

1.23. **Сума на финансиране:** Сумата, с която Лизингодателят приема да финансира

поставянето и придобиването на Лизинговата вещ. Сумата на финансиране се определя в Индивидуалния договор за финанс лизинг и може да бъде променена единствено с изричното съгласие на Лизингодателя.

1.24. **Такси за управление:** такси, които се плащат от Лизингополучателя на Лизингодателя среду финансовите услуги, предоставени във връзка с Договора за лизинг. Размерът на дължимите такси за управление се определя в Индивидуалния договор за финанс лизинг.

1.25. **Срок на лизинга:** периодът от време през който се дължат Лизингови вноски и Лизинговата вещ може да се ползва от Лизингополучателя. Ако не е уговорено друго, Срокът на лизинга е разделен на равни времеви интервали, съобразно които се определя броят и периодичността на заплашване на Лизинговите вноски.

1.26. **Остатъчна стойност:** остатъкът от Цената на доставка на Лизинговата вещ в края на Срока на лизинга, ико страните уговорят такава в Индивидуалния договор за финанс лизинг.

1.27. **Приемо-предавателен протокол:** Подписан от Лизингополучателя, респективно от негов представител, документ удостоверяващ, че Лизингополучателят е получил от Лизингодателя и/или от Доставчика, вещ съответстваща на Лизинговата вещ. Подписането на приемо-предавателен протокол от страна на Лизингополучателя потвърждава техническото, функционалното и/или всякакво друго съответствие между доставената вещ и Лизинговата вещ, индивидуализирана в Индивидуалния договор за финанс лизинг, както и че същата напълно отговаря на нуждите и изискванията на Лизингополучателя.

1.28. **Междинна лихва:** плащане, дължимо от Лизингополучателя за периода между стартирането на Срока на лизинга и датата, от която започва да тече периодът, за който Лизингополучателят дължи пръвата Лизингова вноска – ако двете дати не съвпадат при окончателното определяне на Падежа на Лизинговите вноски, съгласно т. 7.5.

## 2. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА ЗА ЛИЗИНГ

2.1. При условията на Договора за лизинг, Лизингодателят се задължава да придобие от посочен от Лизингополучателя Доставчик, определена от Лизингополучателя Лизинговата вещ, която да е представена на Лизингополучателя за временно (до изтичането на Срока на лизинга) и възмездно (срешу заплашването на Лизинговата цена, съгласно предвиденото в настоящите ОУ и Индивидуалния договор за финанс лизинг) ползване. След изтичането на Срока на лизинга, Лизингополучателят връща на Лизингодателя Лизинговата вещ, освен в случаи на т. 2.2.

2.2. Лизингополучателят може да придобие правото на собственост върху Лизинговата вещ, само ако в срока на т. 16.2, изрично заявя намерението за това пред Лизингодателя, като изплати до него писмено Искане за придобиване (Приложение Г), и единвременно с това е изплатил следните две условия:

2.2.1. в случаи, че стриктно е изплатил всички свои задължения по Договора за лизинг през цялото време на действието на съдия и

2.2.2. е изплатил всички дължими по Договора за лизинг суми, в това число уговорената Остатъчна стойност. В случаи, че в Индивидуалния договор за финанс лизинг не е уговорена Остатъчна стойност, същата се счита за равна на nulla.

## 3. СРОК НА ДОГОВОРА ЗА ЛИЗИНГ

3.1. Договорът за лизинг влиза в сила от датата на подписване на Индивидуалния договор за финанс лизинг и прекратява действието си само в случаите, изрично предвидени в него.

3.2. Срокът на лизинга са договоря между Страните, посочва се в Индивидуалния договор за финанс лизинг и - освен ако в последния изрично е уговорено друго, започва да тече (стартира) от най-ранната от следните три дати: 1) датата на подписване на приемо-предавателен протокол, респективно дено следващо изтичането на 3-дневния срок на т.5.15; 2) датата на заплашване на 100% от Цената на придобиване на Лизинговата вещ от Лизингодателя или 3) дата на започване на използването на Лизинговата вещ от Лизингополучателя.

## 4. ЛИЗИНГОВА ВЕЩ. СОБСТВЕНОСТ И РИСКОВЕ

4.1. Лизинговата вещ с избрана и посочена от Лизингополучателя на негова отговорност и риск, като е описана в Индивидуалния договор за финанс лизинг. Лизингодателя не носи никаква отговорност относно качествата на Лизинговата вещ и способността ѝ да функционира съгласно очакванията на Лизингополучателя.

4.2. Лизинговата вещ ще бъде използвана по предназначение и само за целите, посочени в Индивидуалния договор за финанс лизинг.

4.3. Лизингодателят остава единствен и изключителен собственик на Лизинговата вещ за целия Срок на лизинга, а Лизингополучателят е само неин държател, докато не е придоби в резултат изпълнението на условията, определени за това в Договора за лизинг и по предвидените в закона ред. Изключителната собственост на Лизингодателя стават и частите на Лизинговата вещ, вложен при отстраняване на недостатъци и ремонти, както и вещта доставена в замяна на Лизинговата вещ, която е продала дефекти.

4.4. Заплашването на Таксите за управление, на Авансовата вноска, на коя да е Лизингова вноска и/или на цялата Лизингова цена не е с основание Лизингополучателят да придобие собственост или други вещни права върху Лизинговата вещ, ако основните съгласно на договора върху Лизинговата вещ, вложени при отстраняване на недостатъци и ремонти, както и включително и уплатата на Таксите за управление, са изплатени във връзка с изпълнението на условията, определени в Договора за лизинг.

4.5. Лизингополучателят има право да отчуждава, обременява, създада под наем и/или по друг начин и повод да предоставя Лизинговата вещ на трети лица, без изричното писмено съгласие на Лизингодателя, нито да я използва не по предназначение или да склучва каквото и да било договори и правни сделки по отношение на Лизинговата вещ, изключително и без предизвестие до прекратяване на правото на собственост върху Лизинговата вещ на Лизингодателя и Лизингополучателя.

4.6. Всички рискове от частично или пълно попадане, повреждане или щети на Лизинговата вещ, включително и от породените от форсмажорни обстоятелства, както и от взаимността и/или невъзможността същата да бъде използвана, са изложени в тежест на Лизингополучателя - от момента, от който Доставчика предаде държането върху Лизинговата вещ на Лизингополучателя или уплатното от него лице, освен ако в Договора за доставка не е уговорено Доставчика да бъде освободен от риска в по-ранен момент и доколкото същите не бъдат покрити от склонената за Лизинговата вещ застраховка. Лизингополучателят обезщетява Лизингодателя за всички щети, причинени на Лизинговата вещ, независимо от причината за тяхното възникване – доколкото същите не са покрити от изплатено по застраховката обезщетение.

4.7. Неконтролирани в Лизинговата вещ, независимо от техния произход и характер, не представляват основание за прекратяване или промяна на Договора за лизинг, нито биха могли да обосновят неговото неизпълнение.

## 5. ДОСТАВКА НА ЛИЗИНГОВА ВЕШ

**5.1.** Изборът на Лизинговата вещ и на Доставчика се извършва от Лизингополучателя на негова отговорност. Лизингополучателят потвърждава, че сам е договорил с Доставчика спецификацията и техническите характеристики на вещта, обект на доставката, цената, условията на плащане, условията за съществуване на доставката, условията за упражняване на гараниционната отговорност и общата отговорност за недостатъци, както и условията за извършването на монтажа, изпитването и въннедлането на Лизинговата вещ в експлоатация, включително за евентуалното обучение на персонала и всички други условия от съществено значение за Договора за доставка, поради което те своя собствена пречки се е уверен, че избраният отговор на неговите нужди и очаквания. При договорянето, Лизингополучателят следва да се ръководи от препоръките на Лизингодателя и ако се налага да извърши предоваряне на постингните условия за доставка, така че същите да предполагат плащането към Доставчика да се извърши след предаването на Лизинговата вещ, а ако това не е възможно – така, че да се избегне авансово плащане по Договора за доставка

**5.2.** В случай, че въпреки горното, Лизингополучателят и Доставчика се съгласили по Договора за доставка да бъде извършено авансово плащане, надвишаващо платената от Лизингодателя Авансова вноска, Лизингополучателят носи всички рискове от неизпълнението на Договора за доставка, като е длъжен да предпrieеме съответните действия по антагонизиране отговорността на Доставчика и възстановяване на платените от Лизингодателя суми. Ако Договор за доставка, склучен при тези условия, бъде прекратен по вина на Доставчика, без Лизингополучателя да е предприел съответните действия за възстановяване на платените от Лизингодателя суми, същият се задължава да погаси Авансовата разлика в 5-дневен срок от отправената от Лизингодателя писмена покана за това. Погасяването на Авансовата разлика не освобождава Лизингополучателя от задължението да заплати Лихвите върху авансовата разлика, както и от задължението да защитава Лизингодателя от претенциите на Доставчика.

**5.3.** Подписаният Индивидуален договор за финансъс лизинг представлява постингните и посочените като основни от страна на условия за придобиване на Лизинговата вещ – включително, но не на цената, условията за доставка и спецификацията на Лизинговата

зат има право да задържи подпишването на Договора за доставка с иви до задържи изпълнението на вече подписан Договор за доставка, чателят заглати пълния размер на Авансовата вноска, уговорен с довор за финансъс лизинг. В случай на такова задържане, всички и, в това число неустойки начислены по Договора за доставка, ще изингополучателя чателят се съгласява, че евентуални неустойки поради анулиране на т Доставчика и платени от Лизингодателя, ще бъдат за негова сметка, има право да ги претендира директно или да ги удържи от земя към Лизингодателя, ако има такива. и случаи, Лизингодателят, Лизингополучателят и Доставчика могат иен Договор за доставка на Лизинговата вещ. Клавиите на Договора за правоизпълнението възникнати по силата на Тристранния договор, освен в частта в която му противоречат.

**5.7.** Закъснения в доставката, за които Лизингодателят не има отговорност, включително закъснения по вина на Доставчика, не се отразяват на действието на Договора за лизинг.

**5.8.** Лизинговата вещ се предава в състоянието в което е доставена от Доставчика. При предаването на Лизинговата вещ от Лизингодателя на Лизингополучателя странинте съставят и подписват Приемо-предавателен протокол с приемливо за Лизингодателя съдържание.

**5.9.** Лизингополучателят има право да приеме Лизинговата вещ и пряко от Доставчика, доколкото това не противоречи на клаузите на Договора за доставка, като е длъжен при приемането да се представява от законните си или от изрично упълномощен представител с нотариално заверено пълномощие.

**5.10.** Лизингополучателят е длъжен, лично или чрез надлежно упълномощен представител, да се яви в срок за приемане на Лизинговата вещ и на уговореното за това място.

**5.11.** След като се яви за приемане на Лизинговата вещ, Лизингополучателят, респективно неговият представител, е длъжен да извърши стартовия преглед на доставената от Доставчика вещ, като полага дължимата трика и изпълни процедурата по приемането акуратно и с повишено внимание. Ако доставената вещ отговаря на характеристиките на Лизинговата вещ и при извършването на прегледа Лизингополучателят, респективно неговият представител, не откри недостатъци и/или несъответствия и иная, същият я приема, като подписва Приемо-предавателен протокол. Ако Приемо-предавателният протокол е подписан само между Доставчика и Лизингодателя, същият се подписва в три оригинални екземпляра, единият от които е за Лизингодателя.

**5.12.** С подписането на Приемо-предавателен протокол, Лизингополучателят приемане на Лизинговата вещ, както и цялостното съответствие добита по силата на Договора за доставка вещ и Лизинговата вещ, рано в Индивидуален договор за финансъс лизинг (включително, зине технически, функционални, количествени, качествени и/или както и че същата напълни отговори на нуждите и изискванията на извършното, чрез подписане на Приемо-предавателният протокол, вата вещ от страна на Лизингополучателя е окончателна по здателя. В случай, че доставката се състои от няколко практи, протокол се подписва за всяка доставена практи, а последният протокол удостоверява цялостното приемане на Лизинговата вещ. кът не изпълни условията за доставка на Лизинговата вещ или азичава от индивидуализираната и поръчана Лизингова вещ, както ателият, респективно неговият представител, откри никакви достъпци в доставената вещ, същият не подписва Приемо-п, съвместно с Доставчика, съставя Протокол за несъответствие. В иствие, наред с направените констатации, се определят начините и несъответствието/недостатък, докторени с Доставчика.

...  
на Лизингодателя може да присъства при преглед и предаването на Лизинговата вещ от Доставчика на Лизингополучателя, в който случай той има право да подпише Приемо-предавателният протокол, респективно Протокол за несъответствие, заседи с Лизингодателя, като получи оригинален екземпляр от него. В случай, че представителят на Лизингодателя не присъства на предаването, Лизингополучателят е задължен да предостави на Лизингодателя оригинален екземпляр от Приемо-предавателния протокол, респективно от Протокола за несъответствие. незабавно след подписането му.

**5.15.** В случай, че Доставчика и Лизингополучателят не подпишат Приемо-предавателният протокол при доставката на Лизинговата вещ и Лизингополучателят не е уведомен в същия ден Лизингодателя за наличието на подписан Протокол за несъответствие, както и ако Лизингодателят не получи оригинален екземпляр от Приемо-предавателния протокол, респективно от Протокола за несъответствие, в 5-дневен срок от доставката, се счита че Лизинговата вещ е приета в състоянието, което е описано в Индивидуалния договор за финансъс лизинг, без никакви отклонения или недостатъци, и отговаря на всички изисквания на Лизингополучателя.

**5.16.** Лизингодателят може да упълномощи Лизингополучателя или трето лице да извърши сметка на Лизингополучателя транспорта, обмитяването, регистрацията пред органите за движение по пътищата или други действия, свързани с доставката и монтажа на Лизинговата вещ, които Лизингодателят намери за добре

**5.17.** Единствено Лизингополучателят носи риска за очевидни отклонения от спецификацията, направена в Индивидуалния договор за финансъс лизинг, и за скрити или явни недостатъци на Лизинговата вещ, които не са били отблизо при преглеждането й в момента на предаване на държането й на Лизингополучателя

**5.18.** Лизингополучателят поема всички разходи и носи всички рискове, свързани с възможното на Лизинговата вещ в експлоатация, доколкото същите не се носят от Доставчика по силата на Договора за доставка. В случаи, че Лизингодателят направи разходи и/или организира извършването на действия в тази връзка, Лизингополучателят е длъжен да го обезпечи с 3-дневен срок от получаването на фактурата за това.

**5.19.** Ако Доставчика е чуждестранен субект и Лизинговата вещ се внася в България, включително при извънцарийско доставка, Лизингополучателят се задължава да предаде на Лизингодателя всички съпътстващи и удостоверяващи редовния внос, респективно извънцарийско придобиване, документи – най-късно до седем дни от достанката. В случаи, че документите не бъдат представени в срок, Лизингополучателят дължи заплащане на сумата на ДДС, съобразно приложимата става върху Цената на придобиване на Лизинговата вещ – независимо, но не по-късно от 3 дни от узнаването от страна на Лизингодателя.

## 6. ОТГОВОРНОСТ НА ДОСТАВЧИКА

**6.1.** В никакъв случай, Лизингодателят няма да е отговорен за неизпълнение на Договора за доставка, за отклонения или недостатъци на Лизинговата вещ (включително технически, функционални и/или други отклонения или недостатъци), за неизпълнение на условията по гарантията или за каквито и да било инциденти и/или спорове, които биха могли да извикнат между Доставчика или Лизингодателя по отношение Лизинговата вещ и възникването на такива обстоятелства не се отразява на действието на Договора за доставка.

**6.2.** Лизингополучателят ще предизвика Лизингодателята по всяка възможен начин и ако се налага, ще поема защитата му от всички претенции на Доставчика за неизпълнение на Договора за доставка, както и от всяка искове, съдебни и/или други процеси, инициирани от Доставчика във връзка с Договора за доставка.

**6.3.** Лизингополучателят се задължава да отправя изку钦челно към Доставчика, всяка претенция, свързана с изпълнението на Договора за доставка, отговорността на Доставчика за недостатъци и/или гаранционната отговорност.

**6.4.** Лизингополучателят е длъжен да информира Лизингодателя за предявяваните претенции и извършените действия, както и да направи всичко по възможност си за уреждане на отношенията с Доставчика в защита на интереса на Лизингодателя и по най-добрия за последния начин, включително като се попоза от правата предоставени му с т. 6.8 и при съблъдане на клаузите на настоящите ОУ, в това число, за да възстанови на свой риск и разноски, но в толза на Лизингодателя, платените за придобиването на вещта суми.

**6.5.** Ако, въпреки положените усилия и при спазване на всички поети от страна на Лизингополучателя задължения, се окаже наложително и Лизингодателят приеме да развали Договора за доставка по искане на Лизингополучателя, Авансовата вноска ще бъде върната на последния, само след като същият се погрешки Доставчика да възстанови всички платени от Лизингодателя суми, като рисът от загуба поради курсови разлики се носи от Лизингополучателя. До възстановяването на платените от Лизингодателя суми, Договорът за лизинг остава в сила, освен в случаи на възстановяване на Авансовата разлика при упълната на т. 5.2.

**6.6.** По силата на Договора за лизинг, Лизингодателят, без да се лишава от тях, предоставя на Лизингополучателя, а Лизингополучателят приема и се задължава самостоен, но без с това да наикръвя интересите на Лизингодателя, да упражнява правата относно търсене на общата отговорност за недостатъци на Лизинговата вещ, гаранционната отговорност и отговорността за неизпълнение на Договора за доставка от страна на Доставчика.

**6.7.** От момента на подписането на Договора за доставка, Лизингополучателят ще е единствено и изключително отговорен пряко да тръси отговорност от Доставчика, съгласно настоящата т.6.

**6.8.** Във връзка с горното, Лизингополучателят има право, без това да лишава Лизингодателя от същите права, на свой риск и за своя сметка, да подава искове и води процеси спрямо Доставчика, като се задължава независимо да информира Лизингодателя, в случаи на заведен иск спрямо Доставчика във връзка с Лизинговата вещ. Всякако обезщетие, получено в резултат от действието на Лизингополучателя, ще послужи за покриване на негови непогасени задължения към Лизингодателя.

**6.9.** Никакъв правни и фактически действия, предприети от Лизингополучателя спрямо Доставчика, по никакъв начин няма да засегнат изпълнението на задълженията на Лизингополучателя по Договора за лизинг.

## 7. ЛИЗИНГОВА ЦЕНА. ЛИЗИНГОВИ ВНОСКИ. ТАКСИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ. ПЛАЩАНЕ.

**7.1.** Страните определят и посочват Цената на придобиване на Лизинговата вещ, Сума на финансирани, Таксите за управление и Останатната стойност на Лизинговата вещ при подписането на Индивидуалния договор за финансъс лизинг

**7.2.** Страните приемат, че посочените в Индивидуалния договор за финансъс лизинг Цена на придобиването на Лизинговата вещ в определена въз основа на пръвначалната оферта на Доставчика и се влияе от всички промени настъпили в процеса на придобиването и (включително, но не само – промени в условията на доставката и начините на плащане по Договора за доставка, в икономическите условия, в приложимата нормативна уредба, в размера на митническите ставки, във валутните курсове и т.н.), поради което размерът ще се увеличава с всички допълнително възникнати за Лизингодателя разноски. Лизингополучателят се задължава, при настъпването на увеличение в Цената на придобиване на Лизинговата вещ, да давнесе разлика до пълна Цена на придобиване на Лизинговата вещ, като доплаща към Авансовата вноска по Договора за лизинг – в 5-дневен срок от получаването на издадената от Лизингодателя

...  
на Лизингодателя може да присъства при преглед и предаването на Лизинговата вещ от Доставчика на Лизингополучателя, в който случай той има право да подпише Приемо-предавателният протокол, респективно Протокол за несъответствие, заседи с Лизингодателя, като получи оригинален екземпляр от него. В случай, че представителят на Лизингодателя не присъства на предаването, Лизингополучателят е задължен да предостави на Лизингодателя оригинален екземпляр от Приемо-предавателния протокол, респективно от Протокола за несъответствие, в 5-дневен срок от доставката, се счита че Лизинговата вещ е приета в състоянието, което е описано в Индивидуалния договор за финансъс лизинг, без никакви отклонения или недостатъци, и отговаря на всички изисквания на Лизингополучателя.

**7.3.** Авансовата вноска трябва да бъде платена от Лизингополучателя при подписането на Индивидуалния договор за финансъс лизинг.

**7.4.** Страните се договарят, че броят и размерът на Лизинговите вноски ще бъде уговорен в Приложение Б – Погасителен план. Погасителният план може да бъде изменен/актуализиран, като и както това е уговорено в настоящите Общи условия.

**7.5.** След стартрането на Срока на лизинга, Лизингодателят може да актуализира Погасителния план и да изплати копие от него на Лизингополучателя. В този случай, актуализираният Погасителен план влиза в сила от стартрането на Срока на лизинга.

**7.6.** Лизинговите вноски посочени в Погасителния план се заплащат периодично, съобразно временни интервали от които е съставен Срока на лизинга. Ако не е уговорено или от естеството на тези интервали не следва друго, Лизинговите вноски се заплащат ежемесечно, като пръвата от тях се заплаща в периода следващ стартрането на Срока на лизинга.

**7.7.** Падежът на Лизинговите вноски се определя съобразно датата на стартрането на Срока на лизинга, както следва: Ако датата на стартрането е между I-во и 10-то число от

месеца, Лизинговите вноски са дължими на 5-то число от съответния месец; Ако датата на стартирането е между 10-то и 20-то число на месеца, Лизинговите вноски са дължими на 15-то число от съответния месец; Ако датата на стартирането е след 20-то число на месеца, Лизинговите вноски са дължими на 25-то число от съответния месец.

7.8. Лизингополучателят е длъжен ежемесечно до заплаща Лизинговите вноски, като съобрази плащанията така, че същите да постъпят по сметката на Лизингодателя не по-късно от датата на надежда Неполучаването на фактура от страна на Лизингополучателя не е основание за неплащане.

7.9. Лизингополучателят може предсрочно да заплати част или целия остатък от Лизинговата цена само след като са измиани 12 (дванадесет) месеца от началото на Срока на лизинга и заедно с това предсрочно плащане, Лизингополучателят заплаща и дължимите лихви съгласно Погасителният план на 6 (шест) месеца напред, определени въз основа на лихвения процент към датата на това предсрочно плащане, освен ако оставащият период от Срока на лизинга не е по-малък от 6 (шест) месеца.

7.10. Лизингодателят издава на Лизингополучателя фактура за всяко извършено плащане. Неплащането на фактура от страна на Лизингодателя не е основание за неплащане.

7.11. Всяко плащане от Лизингополучателя се счита за извършено на датата на заверяване сметката на Лизингодателя, а извършните преди надежда се считат за извършени на надежда.

7.12. Всяко плащане от Лизингополучателя по Договора за лизинг се счита за извършено, само след като цялата дължима сума е постъпила по сметката на Лизингодателя.

7.13. Лизингополучателят следва да извърши всички плащания по Договора за лизинг по банков път, по банковата сметка на Лизингодателя, посочена в Индивидуалния договор за финансов лизинг.

7.14. Валутата на Договора за лизинг се посочва в Индивидуалния договор за финансов лизинг. Въпреки това, Лизингодателят може да изиска или да се согласи плащането на кое да е или на всички задължения по договора да бъде извършено в левове по курса на БНБ за съответната валута, обявен за деня в който е направено плащането.

7.15. Таксите за управление, Авансовата вноска и всяка следваща Лизингова вноска не включват данък върху добавената стойност (ДДС). Лизингодателят изрично указва, ако ДДС е включен в някое от другите дължими от Лизингополучателя плащания по Договора за лизинг.

7.16. Плащанията на ДДС от Лизингополучателя се извършват в съответствие с разпоредбите на българското данъчно законодателство.

7.17. Лизингополучателят е задължен своевременно да заплаща и всички такси и комисии за обслужване и/или услуги начислявани от Лизингодателя в съответствие с актуалната Тарифа за таксите и комисионните събиранки от „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД

7.18. В случай, че налице повече от един дължимо плащане по Договора за лизинг, всяко плащане на Лизингополучателя, независимо от посоченото от последния основание за плащане, погасява неговите задължения в следния ред:

- Такси за управление;
- Други разходи;
- Неустойка;
- лихви по просрочена Лизингова вноска;
- Просрочени Лизингови вноски (Лизингови вноски с по-ранен надежд се покриват първи);
- Дължими Лизингова вноска.

7.19. В случай, че Лизингополучателят е страна по повече от един Договор за лизинг с Лизингодателя и по който и да е такъв Договор за лизинг, Лизингополучателят има пророчено парично задължение. Лизингодателят може да използва получената от Лизингополучателя сума по един от Договорите за лизинг за покриване на просрочени плащания по друг Договор за лизинг.

## 8. ЛИХВА ПО ЛИЗИНГА И ЛИХВА ВЪРХУ АВАНСОВАТА РАЗЛИКА

8.1. Приложимият по Договора за лизинг вид Лихва по лизинга се уговоря между страните и се посочва в Индивидуалния договор за финансов лизинг. Възможните видове Лихва по лизинга са:

8.1.1. Фиксирана Лихва по лизинга, която остава непроменена през Срока на лизинга, освен ако Страните изрично не се договорят за промяна, както и в случаите когато настоящите Общи условия или Индивидуалния договор за финансов лизинг предвиждат промяна. Размерът на Фиксираната Лихва по лизинга е определен в Индивидуалния договор за финансов лизинг.

8.1.2. Индексирана Лихва по лизинга, която е съставена от Междубанковия лихвен процент увеличен с Надбавката Индексираната Лихва по лизинга се променя с размера на промяната на Междубанковия лихвен процент. Промяната в Междубанковия лихвен процент се счита като датите за неговото актуализиране, така както са посочени в Индивидуалния договор за финансов лизинг. От сключването на Договора, до първата актуализация на Междубанковия лихвен процент, реlevantен за определеното на Индексираната Лихва е Междубанковият лихвен процент към датата на подписане на Договора, освен ако Страните не уговорят нещо различно.

8.1.3. Променята Лихва по лизинга, която е съставена от Определения лихвен процент, увеличен с Надбавката. Определеният лихвен процент се променя автоматично при отклонение на Междубанковия лихвен процент извън уговорения Лимит на промяна. Когато промяната на Междубанковия лихвен процент е в границите на Лимита на промяна, Променята Лихва по лизинга запазва предишния си размер. Наличието на промяна в Междубанковия лихвен процент се отчита към датите за неговото актуализиране, така както са посочени в Индивидуалния договор за финансов лизинг. Новата стойност на Определения лихвен процент е увеличена с тегличната стойност на Междубанковия лихвен процент, след излизането му извън Лимита на промяна при последното отчитане. Към новата стойност на Определения лихвен процент се прилага вече уговореният Лимит на промяна, освен ако Страните изрично не се уговорят за друго. Определеният лихвен процент, реlevantен за периода от подпирането на Договора за лизинг до първата актуализация на Междубанковия лихвен процент, е посочен в Индивидуалния договор за финансов лизинг.

8.2. С цел улеснение, Лизингодателят уведомява с писмо, по факс или по електронен път Лизингополучателя и Съдълъжника/Поръчителя, ако има такъв, при всяка промяна в размера на Лихвата по лизинга, като изпраща актуализиран Погасителен план. Актуализираният погасителен план влиза в сила от датата на отчитане на промяната и се прилага до следващата промяна на Лихвата по лизинга.

8.3. Неизпращаната и/или неполучуваната на актуализиран Погасителен план не е пречка за влизането му в сила, нито може да обоснове неизпълнението, респективно ненадлежността му.

8.4. Уговорената в Индивидуалния договор за финансов лизинг Лихва по лизинга се начислява върху Сумата на финансиране, през Срока на лизинга и е отразена в Погасителния план. До започване на Срока на лизинга се начислява Лихва върху авансовата разлика, а до първия ден от периода за който се дължи първата Лизингова вноска се начислява Междинна лихва.

8.5. Лихвата върху авансовата разлика се начислява върху Авансовата разлика за периода от възникването на такава разлика до нейното погасяване, съответно до стартирането на Срока на лизинга.

8.6. Лихвата върху авансовата разлика се заплаща от Лизингополучателя ежемесечно, до 10-то число от месеца и се изчислява по формулата:

(Л% x АР x N)/360

Л% - Лихвен процент за Лихва върху авансовата разлика, който се посочва в Индивидуалния договор за финансов лизинг;

АР - Авансова разлика

Н - брой дни от изтекния месец в които е съществувала Авансова разлика;

При изчисляването на Лихвата върху авансовата разлика се отчитат и всички промени настъпили в размера на самата Авансова разлика през базовия период N.

8.7. Междуинната лихва се дължи към датата на стартиране на Срока на лизинга и се изчислява по формулата:

(ЛЛ% x СФ x N)/360

Където:

ЛЛ% - е лихвен процент на приложимата Лихва по лизинга, освен ако е уговорено друго;

СФ - Сума на финансиране;

Н - брой дни в периода между стартирането на Срока на лизинга и датата от която започва начисляването на първата Лизингова вноска. Датата от която започва начисляването на първата Лизингова вноска се дефинира, съобразно числото от месеци, определено за Падеж на Лизинговите вноски съгласно т. 7.7 и 7.5.

## 9. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ЛИЗИНГОДАТЕЛЯ

9.1. Лизингодателят придобива правото на собственост върху Лизинговата вещ, само за да отговори на търговските нужди на Лизингополучателя.

9.2. По реда и при условията на настоящия договор, Лизингодателят осигурява спокойното държане и ползване на Лизинговата вещ от Лизингополучателя, за Срока на лизинга, освен в случаи на нарууване на задълженията на Лизингополучателя.

9.3. В Договора за доставка, Лизингодателят може да уговори с Доставчика отговорността на последния за изпълнение на Договора за доставка и предоставената с него гарантия, да може да бъде ангажиран и пряко при Лизингополучателя.

9.4. Задълженията на Лизингодателя по отношение придобиването на Лизинговата вещ се считат за изпълнени със заплащане на доставчата, респективно покупната цена на Лизингополучателя на правата, свързани с отговорността на Доставчика.

9.5. Лизингодателят има право да преглежда Лизинговата вещ по всяко време на Договора за лизинг, като Лизингополучателят му дължи съдействие за това. Лизингодателят може да упълномощи и трети лица да извршват прегледа от негово име.

9.6. Лизингодателят има право, във връзка с Договора за лизинг, да изиска и преглежда такива документи на Лизингополучателя, Съдълъжника и Поръчителя, каквито Лизингодателят намери за добре.

9.7. Лизингодателят има право да получава всякааквава информация, засягаща Лизингополучателя, Съдълъжника, Поръчителя, търговска, трудова и стопанска дейност, каквато Лизингодателят сметне за важна във връзка с Договора за лизинг.

9.8. Лизингодателят има право да изиска изпълнение от страна на Лизингополучателя на всички уговорени с Договора за лизинг задължения и предоставени права, като има право да постави срокове за тяхното изпълнение, респективно упражняване, дори ако такива не са уговорени с настоящите ОУ. Така поставените срокове са задължителни за Лизингополучателя.

9.9. В случай, че по Договора за лизинг е встъпил Съдълъжник и/или Поръчител, Лизингодателят има право да иска изпълнение на всяко едно от задълженията на Лизингополучателя, успоредно и от Съдълъжника, а при забава или немножиление от тяхна страна и от Поръчителя, освен когато това противоречи на императивни разпоредби на закона или на характера на задължението.

## 10. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ЛИЗИНГОПОЛУЧАТЕЛА

10.1. Лизингополучателят се задължава да използва Лизинговата вещ само за целите, посочени в Индивидуалния договор за финансов лизинг и да полага за нея дължимата пръжа, предпочтителните нейното изпълзване пред изпълнението на собствените си вещи.

10.2. Лизингополучателят е длъжен да заплаща надлежно, редовно и в срок всички Лизингови вноски и други плащания, произтичащи от или свързани с Договора за лизинг и Договора за доставка, независимо от това дали ползва Лизинговата вещ и независимо от причината за това, както и да възстанови всички допълнително направени от Лизингодателя разносци, включително възникналите във връзка с учредяване и обаждане на акредитиви и други подобни, като извршива плащанията съобразно уговореното с Договора за лизинг и в съответствие с допълнителните инструкции на Лизингодателя.

10.3. Извън горното, Лизингополучателят се задължава своевременно и в съответствие с инструкциите на Лизингодателя да заплаща всички начислени от Лизингодателя такси и комисионни, съгласно актуалната Тарифа за таксите и комисионните събиранки от „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД, като е длъжен да обезсети Лизингодателя за всички разходи, свързани със сключването, изпълнението и прекратяването на Договора за лизинг, както и с възстановянето и съхранението на Лизинговата вещ – в срок и в размера посочен от Лизингодателя, освен ако в Договора за лизинг е уговорен друг срок.

10.4. Лизингополучателят се задължава надлежно и своевременно да заплаща своя сметка и всички разходи, такси и разносци за използването и поддръжката на Лизинговата вещ, като следните разходи във всички случаи са за неговата сметка, доколкото не са вмесени в задължението на Доставчика по силата на Договора за доставка

10.4.1. Подплотка, транспорт, застраховки, митническо представителство и мита върху Лизинговата вещ;

10.4.2. Монтаж на Лизинговата вещ и обучение на персонала;

10.4.3. Разходи за поправка и поддръжка на Лизинговата вещ, включително всички непокрити от гарантията необходими поправки, независимо от техния характер и причина, в това число и необходимата профилактика, консултации и подмяна на резервни части, както и тяхната доставка;

10.4.4. Разходи за технически услуги по Лизинговата вещ;

10.4.5. Всички допълнителни такси, разносци и плащания във връзка с нормалното използване и изпълзването на Лизинговата вещ

10.5. Изъв уговореното във отношение плащането на Цената на придобиването на Лизинговата вещ единствено Лизингополучателят е отговорен за всички действия, които с необходимо да бъдат извършени за надлежната доставка и ползване на Лизинговата вещ, както и рисковете свързани с тях, освен ако и доколкото същите не са вмесени в задължението на Доставчика по силата на Договора за доставка. Лизингодателят може да предостави допълнително съдействие, когато прещи, че такова е необходимо и уместно.

10.6. Лизингополучателят се задължава, на свой риск и за своя сметка, да подгответ мястото за инсталация и експлоатация на Лизинговата вещ, съгласно инструкциите на Доставчика и да окаже необходимото съдействие, включително, но не само, да осигури необходима дължина, материали, оборудване, работна сила, присъствие на персонала, когато такова е необходимо, и други, както и да поеме за своя сметка всички разносци във връзка с приемането, монтажа, въвеждането в експлоатация, предаването и приемането на Лизинговата вещ, доколкото същите не са вмесени в Доставчика по силата на Договора за доставка.

10.7. Лизингополучателят няма право да изменя спецификацията на Лизинговата вещ или условията на доставка, след подписането на Индивидуалния договор за финансов лизинг.

10.8. Лизингополучателят е длъжен да приеме държането на Лизинговата вещ от Доставчика/Лизингодателя, ако същата отговаря на спецификацията, посочена в

#### **Индивидуалния договор за финансов лизинг**

10.9. Лизингополучателят се задължава да използва Лизинговата вещ по обичайния начин и само в съответствието с инструкциите за употреба, както и да спазва всички инструкции, ультимата, правила за сигурност и т.н. съществуващи Лизинговата вещ и/или предвидените от закона или съответен орган.

10.10. Лизингополучателят се задължава да поддържа Лизинговата вещ в нормално състояние и в пълна изправност. В случай, че Лизингополучателят не поддържа адекватно и/или не потврди Лизинговата вещ своевременно, Лизингополучателят има право да направи това за сметка на Лизингополучателя.

10.11. Единствено Лизингополучателят отговаря за обезпасяването на Лизинговата вещ и за всички вреди причинени от същата на трети лица. В случай, че трети лица претендират от Лизингодателя обезсетенство за вреди, причинени от Лизинговата вещ, Лизингополучателят възстановява на Лизингодателя всички суми платени от Лизингодателя, включително всички направени разходи и обезсетява понесените вреди.

10.12. Лизингополучателят има право да ползва Лизинговата вещ за високо рискови цели (като участие в състезания, употреба при експериментации или екстремни условия, извършване на таксисметрови услуги, като учебен автомобил и др. подобни).

10.13. Лизингополучателят има право да подменя, изменя, инсталира или по друг начин да изключи, инкорпорира или прави част от Лизинговата вещ непрепознан софтуер, хардуер, допълнителна апаратура или каквато и да било друго, кое то могло да доведе до увреждането или намаляването на стойността ѝ, както и до задържането, отнемането ѝ или други вреди върху същата или по друг начин може да накърни правата на Лизингодателя.

10.14. Лизингополучателят има право прикрепва по таен начин Лизинговата вещ към други движими или недвижими вещи, включително за да създаде нова вещ или да направи Лизинговата вещ част от друга/и вещи.

10.15. Лизингополучателят не може да извърши промени по Лизинговата вещ, включително подобрения, както и да включва инкорпорира или прави част от Лизинговата вещ каквито и да било допълнения, освен само с предварителното писмено съгласие на Лизингодателя и след потвърждение от Доставчика, че тези му действия не биха имали негативен ефект, нито върху Лизинговата вещ, нито върху гарантната, ако гарантният срок не е истекъл.

10.16. В случай, че подобрения все пак бъдат направени, при прекратяване на Договора за лизинг, Лизингодателят придобива подобренията без да дължи обещанието на Лизингополучателя, освен ако Лизингополучателят не придобие собствеността върху Лизинговата вещ, в който случай тя се придобива заедно с подобренията. В последния случай, ако подобренията са били извършени за сметка на Лизингодателя, Лизингополучателят възстановява на Лизингодателя направлените разходи.

10.17. Лизингополучателят има право да промени местонахождението на Лизинговата вещ, спрямо първоначалното място на доставка, нито да я мести, демонтира или демонтира, освен ако Лизингополучателят не придобие собствеността върху Лизинговата вещ, и потвърждение от Доставчика, че тези действия не биха имали какъвто и да било негативен ефект върху нея, както и върху гарантната ѝ, ако гарантният срок не е истекъл. Ако естеството на Лизинговата вещ предполага нейното използване на различни места и това е изрично уговорено в Индивидуалния договор за финансов лизинг, Лизингополучателят се освобождава от горната забрана, но е дължен да уведоми Лизингодателя за всички случаи на промяна на обичайния местодомуване на Лизинговата вещ.

10.18. В случай, че Лизинговата вещ е превозно средство (ПЛС, МПС, верижна, строителна, земеделска и всякакъв друг вид самодвижна техника), Лизингополучателят:

10.18.1. има право да извежда Лизинговата вещ извън територията на РБ „България, ако не е изрично упълномощен за това от Лизингодателя, чрез издаването на нотариално заверено пълномощие, като във всички случаи, в които възможността да предимно такова изпълнение, е дължен предварително да уведоми Лизингодателя, като му даде възможност да се увери, че същата е застрахована по предвидените за тези случаи начин;

10.18.2. е дължен да предоставя управлението на Лизинговата вещ само на упълномощени лица, които имат скъпчествата правосъдебност за нейното прякоуправление, като уведоми Лизингодателя за извършваните преу郁мошавания, чрез изпращането на копие от пълномощното и свидетелството за правоуправление на преу郁мошавания на Лизингодателя;

10.18.3. е отговорен, когато не се използва, Лизинговата вещ да бъде заключена, регистрационните табли, идентичните и другите средства за защита на същата да бъдат активирани и бъдат съхранявани извън нея, освен ако това противоречи на естеството на същата;

10.18.4. е задължен, в случай на възникване на застрахователно събитие за чието удостоверяване е необходимо състоянието на съответния документ (Протокол от КАТ, ДАИ и др.), да извърши всичко необходимо, за да се снабди с такъв и независно до то предостави на Лизингодателя и Застрахователя;

10.18.5. е задължен, при ППИ настъпило по вина на трети лица, в седемдневен срок от датата на събитието да уведоми застрахователя на виновната страна и да ангажира нейната „Гражданска отговорност“;

10.18.6. когато съгласно изискванията на закона Лизинговата вещ подлежи на регистрация, Лизингополучателят следва да заплати разносите за извършването на регистрацията в съответния регистър – съгласно Тарифата за таксите и комисионните събрани от „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД.

10.19. Лизингополучателят е дължен да не премахва или закрива реклами на лого, поставени от Лизингодателя върху Лизинговата вещ и да уведоми Лизингодателя при нарушение на неговата цялост.

10.20. Лизингополучателят не може да залага, използва като обезпечение, отчуждава, предоставя на владение, распределено първоначално на другим или по някакъв друг начин да се разпореди с Лизинговата вещ.

10.21. Лизингополучателят има право да преоставя правото на лизинг, претвърда под наем или по друг начин да предостави правото на ползване върху Лизинговата вещ на трети лица, освен с предварителното писмено одобрение на Лизингодателя. В случай, че Лизингодателят даде такова съгласие, правата на третите лица – страни по такива договори, не могат да надхвърлят тези на Лизингополучателя, като последният отговаря за действията им, като за извършени от него.

10.22. Лизингополучателят има право да използва Лизинговата вещ по незаконен начин, с противозаконни или с противоправни цели, включително и като средство при извършването на такива и няма, чрез използването ѝ да наруши права на трети лица, разпореждането на официални и публични органи и решенията на компетентни съди.

10.23. Лизингополучателят има право да възлага, предоставя или прехвърля всички или част от своите права по Договора за лизинг на трети лица, включително и като част от неговото търговско предприятие, без предварителното писмено съгласие на Лизингодателя.

10.24. Лизингополучателят се задължава надлежно и своевременно да предприема съответните действия, за да предотврати даването на основание за упражняване право на задържане или възникването на други права на трети лица върху Лизинговата вещ. Лизингополучателят се задължава във всички случаи за своя сметка да следи и да защитава правата на собствеността на Лизингодателя, по отношение на трети лица. В случай на отнемане, конфискация или кражба, Лизингополучателят е дължен независно до уведоми Лизингодателя, чрез писмо с обратна разписка, както и да се снабди с документ за отмяна на отнемането, да прави извършения, подава жалби и предпреди не необходимите защитни мерки, освен в случаите, когато такива действия са наложени от кредиторите на Лизингодателя и последният не е дал съгласието си за такива действия. Лизингополучателят следва да осигури никое лице - негов кредитор, да не може, по силата

на това си качество, да придобие права върху Лизинговата вещ.

10.25. Лизингополучателят се задължава при поискване да предостави на Лизингодателя всяка документи относно финансова му и правен статус, включително, но не само – тримесечен баланс и/или извлечения от счетоводните книги, в това число относно наличието и състоянието на Лизинговата вещ, както и удостоверение за актуално състояние документи за символност и други документи, които Лизингодателят може разумно да поисква или от запознаването с които има правен интерес. Независимо от това, Лизингополучателят е длъжен ежегодно – най-късно до 31 юли, да предостави на Лизингодателя копие от годишния счетоводен отчет и доклада за дейността си, ако изготви такъв, както и актуални декларации за съвръзност на лицата и кредитни задължения. Същото важи и за Съдължник и Поръчителя, ако има такива.

10.26. Лизингополучателят се задължава да информира своевременно Лизингодателя за всички промени в своето наименование, седалище, адрес на управление, регистриран капитал, управление, представители, правила на представителство, гравна форма, вътрешни дружествени документи и т.н. и да предостави на Лизингодателя необходимите документи доказаващи настъпилата промяна.

10.27. Лизингополучателят се задължава да информира своевременно Лизингодателя за всички промени в своето наименование, седалище, адрес на управление, регистриран капитал, управление, представители, правила на представителство, гравна форма, вътрешни дружествени документи и т.н. и да предостави на Лизингодателя необходимите документи доказаващи настъпилата промяна.

10.28. Ако в налице един от следните случаи: 1) Остатъкът от Лизинговата цена и Остатъчната стойност надхвърлят 25% от нетните активи на Лизингополучателя; или 2) Остатъкът от Лизинговата цена и Остатъчната стойност надхвърлят 50% от стойността на дълготрайните активи в последния заверен годишен отчет на Лизингополучателя, последният е длъжен да поисква предварителното писмено съгласие на Лизингодателя и може да извърши следните сделки или действия, само след получаването му, а именно:

10.28.1. Съществени промени в дейността си;  
10.28.2. Разпореждане с дълготрайни активи с обща стойност надхвърляща 50% от стойността на дълготрайните активи в последния заверен годишен отчет;

10.28.3. Поемане на задължения или предоставяне на обезпечение на лице(а) със стойност за съответната година надхвърляща 50% от стойността на дълготрайните активи в последния заверен годишен отчет;  
10.28.4. Договори на заеми от трети лица, когато размерът на заема надхвърля 50% от стойността на дълготрайните активи в последния заверен годишен отчет и в случай, че този заем не е използван обезпечено.

10.29. Лизингополучателят осигурява необходимото съдействие на Лизингодателя за регистрация на Договора за лизинг в Централния регистър за особените залози.

10.30. При скъпоценване на Индивидуалния договор за финансов лизинг, Лизингополучателят следва да представи на Лизингодателя следните документи:

10.30.1. Удостоверение за актуално състояние и актуалния устав/дружествен договор/чредителен акт на Лизингополучателя, както и всички други документи, отразяващи правния статус на Лизингополучателя и промените възпроизвеждани в него;

10.30.2. Решение на компетентен орган на управление на Лизингополучателя, одобряващ подписането на Договора за лизинг, и други документи поискани от Лизингодателя;

10.30.3. Декларация за произхода на средствата в съответствие с чл. 4, ал 7 и чл 6, ал 5, т.3 от Закона за мерките спротив изтичането на пари;

10.30.4. Нотариално заверено съгласие за вписване на Договора за лизинг в Централния регистър за особените залози;

10.30.5. Копие от документ, удостоверяващ заплащането на таксата за регистрация на Договора за лизинг в Централния регистър за особените залози, освен ако Страните утвърдят друго;

10.30.6. Други документи, посочени от Лизингодателя.

10.31. С подписането на Договора за лизинг, Лизингополучателят, Съдължникът и Поръчителят, декларират съгласието си и оторизират Лизингодателя да извърши необходимите проверки, съвръзани с осъществяването на лизинговата сделка и съвръзани с нея действия, които по преценка на последния са необходими за анализиране на кредитоспособността и платежеспособността им, както и за потвърждаване на предоставените от тях данни

10.32. С подписането на Договора за лизинг, Лизингополучателят, Съдължникът и Поръчителят, декларират съгласието си и оторизират „Социтет Женерал Експресбанк“ АД (Societe Generale Expressbank) да предостави на Лизингодателя всяка информация, относно дейността им и взимоизвръшнението им с последното.

10.33. С подписането на Договора за лизинг, Лизингополучателят, Съдължникът и Поръчителят, декларират, че са информирани в съответствие с чл. 19, ал. 1 от Закона за защита на личните данни ("ЗЛД") за посочените в същия член обстоятелства и дават съгласието си, като оторизират Лизингодателя за следното:

10.33.1. Да събира и обработва личните им данни и данните на техните представители и служители във връзка с упражняване на неговите права и изпълнение на задълженията му по Договора за лизинг;

10.33.2. Да съхранява и обработка личните данни по смисъла на Закона за защита на личните данни;

10.33.3. Да изисква от Националния осигурителен институт и да получава напълните в информационната му система данни за:

10.33.3.1. извършваните от тях осигурителни плащания, включително за други физически лица, както и доходите им като физически лица, както и другите данни, които съставляват лични данни по смисъла на Закона за защита на личните данни;

10.33.3.2. начисления осигурителен доход за наети / наемани / на работа лица, размер на направени вноски по фондове и др. данни, които биха могли да представляват производствена или търговска тайна;

10.33.4. Да разкрие предоставените на лични данни на трети лица - в случаите, в които е нормативно задължен да го стори или когато това се налага с оглед защита на правата и интересите му.

10.34. Предоставянето на лични данни има доброволен характер. Лицата, чиято данни се съхраняват от Лизингополучателя, имат право до достъп и право да коригират съхранените данни по реда на ЗЛД.

10.35. С подписането на Договора за лизинг, Лизингополучателят, Съдължникът и Поръчителят, декларират, че информацията, която са дали във връзка със скъпоценването на Договора за лизинг, включително и приложената към него, е вярна и точна, както и че им е звестно, че за невърно декларирани данни носят отговорност по действащото в страната законодателство.

#### **11. СДЕЛКИ С ТЪРГОВСКОТО ПРЕДПРИЯТИЕ НА ЛИЗИНГОПОЛУЧАТЕЛЯ. ПРЕОБРАЗУВАНЕ**

11.1. Условията по тази точка се прилагат, ако е налице един от следните случаи: 1) Остатъкът от Лизинговата цена и Остатъчната стойност надхвърлят 25% от нетните активи на Лизингополучателя; или 2) Остатъкът от Лизинговата цена и Остатъчната стойност надхвърлят 50% от стойността на дълготрайните активи в последния заверен годишен отчет на Лизингополучателя.

11.2. При наличното на горните обстоятелства, Лизингополучателят е длъжен да поиска от Лизингодателя предварително писмено одобрение, преди да се разпорежда с търговското си предприятие или с отделна част от него, да придобива търговско предприятие или части от такова предприятие, да участва в преобразуване чрез привлечение, сливане, разделение или отделяне или чрез прекърсяване на имуществото върху единоличния собственост на капитала.

11.3. Лизингополучателят е длъжен да поиска предварително писмено одобрение от Лизингодателя и преди извършването на всяка прехърлання или запози на акции/дялове в дружество, в които Лизингополучателят участва, на стойност която постепенно или кумултивно надвишава 25% от капитала на Лизингодателя.

11.4. Като предпоставка за предоставянето на предварителното писмено одобрение по т. 11.2 и 11.3 по-горе, Лизингодателят може да изиска предоставянето на допълнителна информация, на документи и/или на допълнително обезпечenie. При непредставяне на поисканите допълнителни обезпечения в срок, Лизингодателят има право едностранно и без предизвестие да прекрати настоящия договор или да се възползва от правата далени му с т. 14.3. Лизингополучателят е отговорен за верността и точността на разкритите обстоятелства и информации.

11.5. Не по-късно от 15 дни след регистрацията на прекърсяването или преобразуването на Лизингополучателя в съответния регистър, същият се задължава да предостави на Лизингодателя съответните документи, показващи надлежната регистрация.

11.6. Освен ако Лизингодателят не се съгласи на противото, Лизингополучателят следва да осигури прехърлането и приобретето на търговското предприятие или на част от него, или на акциите/дяловете, да са солидарно отговорни към Лизингодателя за всички задължения на Лизингополучателя по Договора за лизинг.

11.7. Лизингодателят има неоснователно да отлага или отказва даването на своето писмено съгласие.

11.8. Ако Лизингодателят узнае, че Лизингополучателят не е спасил кое да е от задълженията си на настоящия раздел, има право едностранно и без предизвестие да прекрати договора и да претендира въръщането на Лизинговата вещ или да се възползва от правата далени му с т. 14.3.

## 12. ОБЕЗПЕЧЕНИЯ

12.1. Обезпеченията се уговорят между страните и се посочват в Индивидуалния договор за фитансов лизинг или в допълнително приложение към него. Лизингополучателят е задължен да предостави обезпеченията и да подпише съответните документи за тях в срока, предоставен от Лизингодателя.

12.2. Лизингополучателят е длъжен да обезпечи пълния размер на иземанията на Лизингодателя за Срока на лизинга.

12.3. В случай, че преди края на Срока на лизинг, стойността на обезпеченията спадне под стойността на иземанията на Лизингодателя, Лизингополучателят е длъжен да предостави допълнително обезпечение в определения му от Лизингодателя срок.

12.4. Ако с цел обезпечие, бъдат предоставени записи на заповед, Лизингодателят по своя пречака определя техния брой и конкретната стойност на всеки един запис на заповед. Лизингодателят по своя пречака може да иска записите на заповед да бъдат авалирани от трето лице поръчвател, в съответствие с изискванията за валидност на такова поръчвателство съгласно закона. Лизингодателят има право, в случай на предоставяне на записи на заповед като обезпечението по Договора за лизинг, при неизпълнение от страна на Лизингополучателя, да ги използува като събирането на сума равна на всички дължими по договора задължения, включително като ги събере принудително и Лизингополучателят, подписвайки Договора за лизинг дава изричното съгласие за това. Използването на това право не засяга действителността на Договора за лизинг.

12.5. При предоставяне на никакъв друг вид обезпечението от страна на Лизингополучателя, Лизингодателят има право самостоително да определи конкретните условия, които гарантират неговите интереси във възможно най-висока степен, в съответствие с разпоредбите на закона.

12.6. Лизингодателят има право да се удовлетворява от предоставените обезпечения, във всички случаи, когато пречки, че това е необходимо с оглед защитата на правата и интересите си и независимо от това кои от възможните последици от неизпълнението е предпочел да приложи.

12.7. Лизингополучателят следи стойността на обезпеченията по всяко време да покрива пълната Стойност на Лизинговата вещ.

## 13. ЗАСТРАХОВКА

13.1. Лизингополучателят се задължава за своя сметка, но в полза на Лизингодателя, да поддържа застраховка на Лизинговата вещ, която да покрива нейната пълна действителна стойност, както и застраховка „Гражданска отговорност“, спрям възникването на гражданска отговорност за вреди, причинени на трети лица, в случаите когато склоняването на застраховки „Гражданска отговорност“ е задължително съгласно действащото българско законодателство. Лизингодателят по своя пречака определя или предварително одобрява застрахователя, условията и минималните покрити застрахователни рискове при които да бъдат склонени застраховките, както и през кой застраховател брокер да бъде осъществено застраховането. По своя пречака, Лизингодателят може и сам да застрахова Лизинговата вещ в своя полза, като предостави на Лизингополучателя копие от склонената полица и общите условия на застрахователя, който незабавно стават задължителни за Лизингополучателя, като същият посочи всички разиски на Лизингодателя по застраховането на Лизинговата вещ и съврзани с това допълнителни плащания, включително макар и вграждането на съответни системи за сигурност. Всички суми, дължими съгласно настоящата точка, Лизингополучателят изплаща на Лизингодателя в 5-дневен срок от получаването на фактура/дебит нотата, като в същия срок има право да му сигнатурира, ако открие пропуски и/или несъответствия по отношение застрахователното покритие, застрахователната стойност и/или срока на валидност на застраховката или има възражение по отношение на същите.

13.2. Застрахователното покритие трябва да започне да тече от момента, от който Доставчика се освободи от риска от появяване и/или повреждане на Лизинговата вещ.

13.3. Лизингополучателят предоставя на Лизингодателя склонените застрахователни договори и общите условия на застрахователя най-късно три дни преди съответната дата, съгласно т. 13.2 по-горе.

13.4. Лизингополучателят ще заплаща застрахователните премии на падежка и по сметките посочени от застрахователя в застрахователната полица, респективно в застрахователните добаъни, като се задължава в същия ден да представи на Лизингодателя копие от документа удостоверяващо плащането. В случай на склонена от Лизингодателя застраховка – плащането се извършива по сметките посочени в изпратената дебит нота.

13.5. Освен всичко друго, Лизингополучателят е длъжен, самостоително и за своя сметка, да извърши и подновява своевременно маркирането и оборудването на Лизинговата вещ със съответни системи за сигурност, както и всяка друга форма на защита на Лизинговата вещ, съобразно изискванията на застраховката и Лизингодателя, така че да се гарантира непрекъснатото и отговоряще на условията на настоящата точка действие на застраховката.

13.6. При пълно или частично неизпълнение на някои от посочените по-горе задължения от страна на Лизингополучателя, Лизингодателят има право да избира между упражняване на правата по т. 14.3 по-предимно на необходимите мерки за склоняване и обезпечаване валидността на съответните застрахователни договори за сметка на Лизингополучателя.

13.7. В случаи, че в резултат на възникнало застрахователно събитие и изплащане на застрахователно обезщетение, застрахователната стойност спадне под пълната действителна стойност на Лизинговата вещ, Лизингополучателят се задължава да я дозастрахова, респективно да поиске разиски по всички склоненни от Лизингодателя застрахователни договори за същата Лизинговата вещ.

13.8. В случаите, в които Лизингополучателят възнамерява да предприеме преставане извън страната с превозно средство – Лизинговата вещ, е длъжен да сключи в полза на Лизингодателя застраховка „пълно киско за чужбина“ и „зелена карта“, като въпреки това има право да ползва Лизинговата вещ по тъкъс начин и в такива региони, при които застраховките биха ставали невалидни.

13.9. При настъпване на застрахователно събитие, Лизингополучателят е задължен:

13.9.1. да предпремие всички действия за запазване на Лизинговата вещ, полагайки дължимата за запазването й грижа и предпочтителната нейното запазване пред запазването на собствените си вещи;

13.9.2. да информира незабавно Лизингодателя и застрахователя за всички обстоятелства, съзврзани със събитието;

13.9.3. да предпремие всяко и всички действия за запазване на ползите, интересите и правата на Лизингодателя пред застрахователя и

13.9.4. да спази изцело и стриктно разпоредбите на застрахователния договор и всички допълнителни инструкции на Лизингодателя.

13.10. Настъпването на застрахователно събитие не засяга редовното заплащане на Лизинговите вноски. Лизингополучателят се задължава да прогължи плащанията на Лизинговите вноски до изтичане Срока на лизинга, освен в случаи на прекратяване на Договора за лизинг по т. 17.1.2, в които случай ще е длъжен да продължи плащането им до момента на прекратяването.

13.11. Лизингодателят е единственото лице, което има право да получи застрахователното обезщетение.

13.12. При настъпване на застрахователно събитие, което довежда до увреждане, но не и до погибване на Лизинговата вещ, Лизингополучателят е длъжен да приведе Лизинговата вещ в състояние на пълна изправност, като организира ремонта в предприятие, определено от застрахователя или Доставчика, сам разреши формалностите със застрахователя, заплати разходите и извърши всички други необходими за това действия. Независимо от това, Лизингодателят остава единственото лице, което има право да получи от застрахователя застрахователното обезщетение и да го използва за покриване на разиските по поправката.

13.13. Разиските направени от Лизингополучателя за ремонт на уредената Лизингова вещ се възстановяват от изплатеното застрахователно обезщетение – до изчерпването му, след представяне от страна на Лизингополучателя на: 1) надлежно издадена фактура, свързана с ремонтните работи; 2) доказателство за плащане на посочената в нея сума; 3) доказателство за извършен ремонт; и 4) доказателство за допълнителни застраховки – възобновяване цялостното покритие на застраховката до стойността предвидена в разпоредбата на т. 13.1.

13.14. В случаи, че вредите от застрахователното събитие не могат да бъдат отстранени, чрез поправка, повторен монтаж или други методи, Лизингодателят има право на такъв размер от застрахователното обезщетение, който отговаря на изчисленияте вреди, като се вземат предвид и евентуални държавни или общински такси и разиски, свързани с поправката, както и правото да се разположи с Лизинговата вещ, съобразно общите условия на застрахователя и постнатнатите между тях уговорки. В случаи, че застрахователното обезщетение е недостатъчно, Лизингополучателят отговаря пред Лизингодателя до пълния размер на вредите, но не по-малко от непогасната част от Цената на придобиване на Лизинговата вещ.

13.15. В случаи, че застрахователят не изплати обезщетение при увреждането на Лизинговата вещ – всички рискове, отговорности, разиски и поправки остават за сметка на Лизингополучателя. В този случаи, Лизингополучателят е длъжен да спази уговореното в предходните точки и/или да обезсети Лизингодателя до пълния размер на третираните вреди. При изчисляване на вредите се вземат предвид всички платени Лизингови вноски и евентуални държавни или общински такси, наложени на Лизингодателя във пръзка с настъпването на застрахователното събитие.

13.16. В случаи, че застрахователят не изплати обезщетение при кражба или пълно попаване на Лизинговата вещ, Лизингополучателят е длъжен да изплати на Лизингодателя общия размер на некоригирата щета и всички допълнителни разиски или да му предложи подходящо допълнително обезщетение за неизпълнения отстъпък по Договора за лизинг.

13.17. Освен в изрични предвидените в настоящата точка случаи, Лизингополучателят има право да изменя и в някой случай има право да прекратява застраховки, склонени относно Лизинговата вещ.

13.18. Рискът от увреждане и/или логиване на Лизинговата вещ, необезпечен поради настъпването на незастраховано събитие, неисключване или изтичане срока на застрахователната полizza, неспазване на изискванията на застрахователя, както и от други несъответствия с уговореното в настоящата точка, се носи единствено и само от Лизингополучателя.

## 14. НЕИЗПЪЛНЕНИЕ И ПОСЛЕДИЦИ

14.1. Във всички случаи на неизпълнение на задължението от страна на Лизингополучателя или неспазване на изискване или срок по или във връзка с Договора за лизинг, продължаващ повече от 30 дни, Лизингодателят може да призове Лизингополучателя да отграничи неизпълнението, като му даде подходящ срок, или направи пристъп към упражняването на правата по т. 14.3.

14.2. Всеки по посочените случаи изрично се счита за неизпълнение от страна на Лизингополучателя:

14.2.1. Забавя в плащане на една Лизингова вноска, на Лихвата върху авансовата разлика или на други парични задължения на Лизингодателя или Доставчика на Лизинговата вещ;

14.2.2. Използване на Лизинговата вещ не в съответствие с нейната цел;

14.2.3. Неспазване на ограниченията по т. 10.13 и т. 10.28 по-горе;

14.2.4. Неспазване изискванията на Лизингодателя, съгласно т. 13.

14.2.5. Неполагане на дължимата грижа на добрия търговец, включително, но не само, неизпълнение на техническите и функционални изисквания, правила за сигурност, задължения съгласно гарантията и т.н. или неспазване на инструкции на Доставчика или на Лизингодателя, или никакви други действия, които могат да доведат до повреждане и настасяне на щети на Лизинговата вещ;

14.2.6. Промяна на адреса/седалището на Лизингодателя или местодомуването на Лизинговата вещ, без да се уведоми за това Лизингодателя или спирани на дейността за повече от 15 дни, включително от компетентни контролни или надзорни органи, освен в случаите, в които Лизингодателят е уведомен своевременно и когато не бика довели до засягане плащанията в полза на Лизингодателя, предвидени към момента на подписване на Договора за лизинг;

14.2.7. Неизпълнение на задължението по т. 10 по-горе, включително, но не само, неракративна, подвеждане или небрежност по отношение на разкритата информация или неспазване на някое от условията, поставени от Лизингодателя при осъществяването на сделката;

14.2.8. Неоказване на помощ или на съдействие в случаите на преглеждане от Лизингодателя на Лизинговата вещ, търговските книги на Лизингодателя, или обезпечението, дадено във връзка с Договора за

- дизинг";
- 14.2.9. При предоставяне на неверни данни и информация, в това число по отношение доходите и/или имущественото състояние на Лизингополучателя, както и ако състивни, че имущественото състояние на Лизингодателя съществено се различава от подадената при сключването на Договора за лизинг информация;
- 14.2.10. Непредставяне на обезщетение, неспазване на срок, определен от Лизингодателя или неинформиране на Лизингодателя за намаляване на стойността на предоставеното обезщетение;
- 14.2.11. Непредставяне в срока, посочен от Лизингодателя, на поискали от същия документи, включително необходимите документи, посочени в Индивидуалния договор за финансов лизинг.
- 14.2.12. Действия насочени към промяна в местонахождението на Лизинговата вещ в нарушение на т. 10.17 от настоящите Общи условия;
- 14.2.13. Ненапълнение на задължения към трети лица, които довеждат до нарушаване на правото на собственост на Лизингодателя;
- 14.2.14. Обявяване в несъстоятелност, включително по искане на Лизингополучателя, започване на принудително изпълнение спрещу Лизингополучателя или негово имущество от други кредитори, или принудително налагане на обезщетение от компетентен орган върху активи на Лизингополучателя в полза на трети лица;
- 2.15. Задава при плащането на публични задължения; установяване на задължения от публичен характер с акт вследствие на данъчна ревизия, или с акт предвиден в приложим закон: налагане на глоби, конфискации или други парични санкции с наказателно постановление, издадено от компетентен орган – в случаите, когато според преценката на Лизингодателя тези действия биха могли да засегнат изпълнението на задълженията на Лизингополучателя по Договора за лизинг,
- 2.16. Деклариранието обстоятелства и/или представените във връзка с Договора за лизинг документи и/или информация са неверни или подвеждащи;
- 2.17. Постоянна невъзможност за установяване на пряк контакт с Лизингополучателя. Постоянна невъзможност за установяване на контакт е налице в случаите, когато Лизингополучателят не може да бъде откриен на адреса на управление, вписан в Търговския регистър или на адреса за кореспонденция, посочен в Индивидуалния договор за финансов лизинг. Такава невъзможност е например, ако две писмени съобщения изпратени от Лизингодателя на този адрес, бъдат врънати като недоставени и се удостовери по надлежен начин, че съобщението е било доставено, но адресатът не е открил на този адрес.
- 14.2.18. В случай, че е започнато принудително изпълнение върху акции/дялове от капитала на Лизингополучателя за задължения на акционер/съдружник в капитал на Лизингополучателя;
- 14.2.19. В случай, че Лизингополучателят или съвързано лице в което Лизингополучателят е съдружник – пряко или непряко, наруши разпоредбите на друг договор с Лизингодателя или други дружества от групата на Сосиете Женерал Груп (Societe Generale Group).
- 14.2.20. Друго неизпълнение на задълженията на Лизингополучателя към Лизингодателя, уговорени в Договора за лизинг или които пронизват от закон.
- 14.3. Във всички случаи на неизпълнение от страна на Лизингополучателя, включително изрично предвидените по т. 14.2, както и когато разпоредбите на настоящите Общи условия препразват към разпоредбите на настоящата точка. Лизингодателят има право на всяко едно или комбинация от следните действия:
- 14.3.1. Да упражни правото си на задържане върху ползването на Лизинговата вещ от страна на Лизингополучателя, като има правото да я направи неизползваема без да я премества или да изиска връщането ѝ, ресpektивно да я изземе и съхранява на разноска на Лизингополучателя – до прекратяване действието на Договора за лизинг, съответно до погасяване на просрочените задължения, включително като възложи изземването ѝ на трети лица;
- 14.3.2. Да обяви вземанията си по Договора за лизинг за предсрочно изискуеми и да събере всички плащания дължими съгласно същия, включително вземанията, чийто падеж още не е настъпил;
- 14.3.3. Едностранно да прекрати Договора за лизинг с изпращане на писмено уведомление до Лизингополучателя;
- 14.3.4. Или/Да изиска връщане на Лизинговата вещ, ресpektивно да я изземе, включително като възложи изземването ѝ на трети лица, ако същата не бъде връщана в срок.
- 14.4. В случай, че Лизингополучателят пряко или непряко – чрез съвързани лица, е страна по повече от един Договор за лизинг с Лизингодателя и Лизингополучателят е в неизпълнение на някой от тези Договори за лизинг, включително, но не само в случаите на т. 14.2, Лизингодателят има право на т. 14.3 по отношение на всеки един от Договорите за лизинг, дори и за такива, по които формално не е налице нарушение.
- 14.5. В случаи на т. 14.2.1 Лизингодателят има право на неустойка в размер на 0,1% върху дължимата сума за всеки ден на забава. Лизингодателят може във всеки един момент да пристапи към упражняване на правата си по т. 14.3, без да губи правата си по настоящата точка.
- 14.6. В случай, че Лизингополучателят не изпълнява задълженията си по т. 10.4 и дължими суми за публични или частни вземания бъдат представени на Лизингодателя, Лизингополучателят се задължава да заплати на Лизингодателя неустойка в размер на предвидената сума, увеличена с 10%, като заплашването на неустойката не преклудира правата на Лизингодателя по т. 14.3.
- 14.7. Във всички случаи на продължило повече от 10 дни неизпълнение на непарични задължения от страна на Лизингополучателя, Лизингодателят има право да получи от Лизингополучателя неустойка в размер на 10% от Цената на доставка на Лизинговата вещ, като заплашването на неустойката не преклудира правата на Лизингодателя по т. 14.3.
- 14.8. В случай, че в 15-дневен срок от датата на подписване на Индивидуалния договор за финансов лизинг, Лизингополучателят не заплати Авансовата висока изцяло, Лизингодателят има право единствено да прекрати Договора за лизинг с изпращането на писмено уведомление до Лизингополучателя и да затвърди всички вече извършени по него плащания.
- 14.9. При прекратяване на Договора за лизинг по вината на Лизингополучателя, преди изтичането на Срока на лизинга, Лизингодателят спореднено с упражняването на правата по т. 14.3 има право да получи неустойка в размер на 10% от Цената на доставка на Лизинговата вещ. Неустойката не преклудира правата на Лизингодателя да претендира пълния размер на вредите.
- 14.10. Освен предвидените по-горе права, във всички случаи на неизпълнение от страна на Лизингополучателя, Лизингодателят има право да се доволетвори от предоставените обезщетения, в това число, чрез прихвашане, както и да започне производство спрещу Лизингополучателя за обезщетение на всички претърпени вреди, включително разносните по връщането на Лизинговата вещ и разносните по самото производство, в това число и чрез арбитражно производство, ако го предпочтете пред общия ред.
- 14.11. Във всички случаи на предсрочно прекратяване на Договора за лизинг, Лизингополучателят е длъжен да върне Лизинговата вещ на Лизингодателя – в 3-дневен срок от получуването на уведомлението за прекратяване, освен ако в него изрично е посочено друго.

## 15. ВРЪЩАНЕ НА ЛИЗИНГОВАТА ВЕШ ОТ ЛИЗИНГОПОЛУЧАТЕЛЯ НА ЛИЗИНГОДАТЕЛЯ

- 15.1. Във всички случаи, когато Договорът за лизинг предвижда връщане на Лизинговата вещ, се прилагат разпоредбите на тази точка
- 15.2. Лизингополучателят е задължен да върне Лизинговата вещ на посочен от Лизингодателя адрес, в определението от последния срок и в състоянието, в което същата се е намирала при подписването на Приемо-предавателния протокол, като се отчита обичайното й износване. Когато сръдът за връщане на Лизинговата вещ не е изрично предвиден, се счита, че тя трябва да бъде върната в тричленов срок от доставянето на уведомлението за връщане на адреса на Лизингополучателя.
- 15.3. Преди връщане на Лизинговата вещ, Лизингополучателят извърши необходимата подготовка за преглеждането на Лизинговата вещ от Лизингодателя, а при връщането ѝ страните подписват приемо-предавателен протокол за състоянието на върнатата Лизингова вещ. Лизингополучателят предпремира всички действия необходими за приведане на Лизинговата вещ при връщането ѝ в състояние, подходящо за нейното нормално използване и обезщетява Лизингодателя за всички вреди, надхвърлящи нормалното износване на върнатата Лизингова вещ, ако същите не са отстранени. Размерът на обезщетението се определя от Лизингодателя въз основа на състоянието на Лизинговата вещ, описан в Приемо-предавателния протокол, освен ако в последния е уговорено друго.
- 15.4. Лизингополучателят следва да подготви или поеме разходите за подготовката за изпращане и транспортиране на Лизинговата вещ до мястото, посочено от Лизингодателя.
- 15.5. Ако Лизингополучателят не върне Лизинговата вещ в съответен срок, той заплаща на Лизингодателя неустойка на 0,1% от Лизинговата цена за всеки ден от забавата, като общата стойност на неустойката няма да надхвърля 10% от Лизинговата цена. В този случай, Лизингодателят ще смята Лизинговата вещ за открадната или обесблатена и ще има право да уведоми съответните органи на властта за това, както и сам да издири Лизинговата вещ и да я изземе от Лизингополучателя, като се подговарянето на Договора за лизинг, Лизингополучателят предварително дава съгласие си за това.
- 15.6. В случай, че поради неизпълнение от страна на Лизингополучателя, Лизингодателят е упражнен правото си на задържане върху ползването на Лизинговата вещ, без Договора за лизинг да бъде изрично прекратен, ползваването ѝ се извършва едва след пълното посягане на всички просрочени задължения на Лизингополучателя, без задържането да се отразява на действието на Договора за лизинг, на изискуемостта и падежа на Лизинговите високи, както и на задълженията на Лизингодателя от останалите права по т. 14.3, доколкото Лизингополучателят продължава да бъде в неизпълнение на Договора за лизинг.

## 16. ЗАКУПУВАНЕ НА ЛИЗИНГОВАТА ВЕШ ОТ ЛИЗИНГОПОЛУЧАТЕЛЯ

- 16.1. В случай на заявено от Лизингополучатели намерение за придобиване на Лизинговата вещ по реда и при условията на т. 2.2, той има правото да придобие собствеността върху Лизинговата вещ, както следва
- В края на Срока на лизинга – само след изпълнение на всяко от следните условия
- 16.1.1. Лизингополучателят е заплатил всички дължими Лизингови високи в съответствие с Приложение Б – Погасителен план и Остатъчната стойност, като Лизингополучателят е задължен да заплати на падежа за плащане на последната Лизингова висока. В случай на неизпълнение в този срок, Лизингополучателят е задължен да върне Лизинговата вещ на Лизингодателя в срок от 3 дни от изтичането на Срока на лизинга;
- 16.1.1.2. Лизингополучателят е извършил надлежечно всички други плащания, дължими съгласно Договора за лизинг;
- 16.1.1.3. Лизингополучателят е изпълнил всички други особени условия, предвидени в Договора за лизинг;
- Преди края на Срока на лизинга – но не по-рано от 12 месеца от началото на Срока на лизинга – само след изпълнение на всяко едно от следните условия:
- 16.1.2.1. Плащане на остатък от дължимите главници, съгласно Приложение Б – Погасителен план, включително Остатъчната стойност;
- 16.1.2.2. Плащане на дължимите лихви за б (шест) месеца напред, определени по размер на лихвения процент към датата на това предсрочно плащане;
- 16.1.2.3. Всички други плащания, дължими съгласно Договора за лизинг, са надлеждо извършени, включително тези по т. 16.5;
- 16.1.2.4. Лизингополучателят е изпълнил всички други особени условия, предвидени в Договора за лизинг.
- 16.2. Намерението на Лизингополучателя за придобиване на Лизинговата вещ се заявява писмено, не по-късно от 7 (седем) работни дни, преди датата за предсрочно изпълнение или датата на изтичането Срока на лизинга – с изпращането на Уведомление (Приложение Г).
- 16.3. Лизингополучателят придобива Лизинговата вещ в състоянието, в което тя се намира към датата на прекърсяване на правото на собственост.
- 16.4. Целата на придобиване на Лизинговата вещ от Лизингополучателя е равна на: 1) остатъка от Лизинговата цена и дължимите лихви за предсрочно придобиване на Лизинговата вещ, ако такива са дължими; и 2) Остатъчната стойност, уговорена в Индивидуалния договор за финансов лизинг.
- 16.5. За прекърсяване на правото на собственост върху Лизинговата вещ, Страните подпписват договор за покупко-продажба в изискуемата от закона форма. Датата за подписване на договора се определя от Лизингодателя – в разумен срок от постъпването на Уведомлението – Приложение Г, изпълнението на всички релевантни задължения на Лизингополучателя и заплащането на такса за обработка на документите за прекърсяване в съответствие с Тарифата за таксите и комисионните събирани от „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД. В случай, че релевантните задължения и/или таксата за обработка на документите не бъдат изпълнени в разумен срок, но не по-късно от 30 дни от подаването на Уведомлението – Приложение Г, Лизингополучателят е длъжен да върне Лизинговата вещ на Лизингодателя за когото възникват правата по т. 14.3.
- 16.6. Лизингополучателят заплаща плаща и всички други разноски, свързани с прекърсяването на собствеността върху Лизинговата вещ.
- 16.7. Лизингополучателят няма право да придобие Лизинговата вещ, в случай че Лизингодателят е прекратил Договора за лизинг по вина на Лизингополучателя. В тези случаи, Лизингополучателят следва да върне Лизинговата вещ на Лизингодателя в 3-дневен срок от получуването на известността за прекратяване.
17. ПРЕКРАТИВАНЕ НА ДОГОВОРА ЗА ЛИЗИНГ
- Действието на Договорът за лизинг се прекратява:
- 17.1. С изтичането на Срока на лизинга;
- 17.1.1. По извънредно съгласие на Лизингодателя и Лизингополучателя, изразено в писмена форма;
- 17.1.2. След получуване на застрахователно обезщетение от застрахователя – в случай че пълно погибване или при кражба на Лизинговата вещ, но след погасяване на всички непокрити от застрахователното обезщетение задължения на Лизингополучателя;
- 17.1.3. При обявяване на неплатежоспособността на някоя от Страните;
- 17.1.4. Едностранно от страна на Лизингодателя – в изрично предвидените в Договора за лизинг случаи

17.1.5. Лизингополучателят няма право да прекратява Договора за лизинг.

17.2. В случаи на прекратяване на Договора за лизинг преди изтичането на Срока на лизинга, всички платени до прекратяването суми остават в полза на Лизингодателя. Лизингодателят има право да претендира и обезщетение до пълния размер на вредите.

17.3. Освен в случаите, в които Лизингополучателят закупи Лизинговата вещ, същият е длъжен да я върне, след прекратяването на Договора за лизинг.

## 18. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

18.1. Всяка Страна се освобождава от отговорност за неизпълнение на свои задължения по Договора за лизинг, при настъпване на непредвидимо и непреодолимо събитие с извънреден характер, настъпило след сключването на Договора за лизинг, което не може да бъде отданено на действие на Страна по Договора за лизинг, и което е настъпило не по нейни вина – непреодолима сила.

18.2. В случаи на непреодолима сила, освобождаването от отговорност се прилага само след като Страната, която не може да изпълни своето задължение, уведоми другата Страна съвместно. В случаи, че уведомлението е направено по-късно от 3 работни дни от настъпване на непреодолимата сила, освобождаването от отговорност не се прилага.

18.3. В случаи, че непреодолимата сила продължи повече от месец, Страните преговарят по въпроса и последните от нея, свързани с Договора за лизинг.

18.4. Страната искаща освобождаването на непреодолима сила чрез увостоверение, издадено по Българската търговско-промишлена палата.

## 19. РАЗНИ

19.1. Действителността и действието на Договора за лизинг няма да бъдат засегнати при възникване на ограничения или невъзможност за използване на Лизинговата вещ, докладчици се на частично или цялостно погиване на Лизинговата вещ, на прани, технически или икономически причини, инциденти или непреодолима сила. В такива случаи задълженията на Лизингополучателя по Договора за лизинг остават валидни.

19.2. Кореспонденцията изготвена във връзка с Договора за лизинг ще се счита за надлежна водена и получена от адресата, ако е изпратена на постоянния адрес/седалището на Лизингополучателя, респективно Седалищка или Поръчителя – ако има такива, или на адреса им за кореспонденция поочлен в Индивидуалния договор за лизинг, чрез доставка на място/на място, писмо с обратна разписка, телеграма с известие за получуване, телекс, телефон, курьер, електронна поща и/или по всякакъв друг начин, позволяващи да се удостовери, че съобщението е достигнало до съответния адрес, включително, ако се удостовери, че кореспонденцията е била доставена на адреса, но адресът не е бил открит. В случаи, че никакъв от Страните промени адреса/адресите си е длъжна незабавно писмено да извести останалите за настъпилата промяна, като до получаването на такова уведомление, всички съобщения ще се считат за валидно получени, ако са изпратени и достигнали на стария адрес.

19.3. Всички разходи, направени във връзка със сключването на Договора за лизинг, включително за предоставянето на обезщетения и/или учредяването на в кредититви и банкови гаранции - като нотариални, държавни и други такси за издаване на документи,

Запознах се и приемам без въз  
от Договора за лизинг.

ЛИЗИНГОПОЛУЧАТЕЛ:

Подпись: .....  
Имена: .....  
Должност: .....

удостоверения, регистрация, заявления, изменения към тях, заличавания, застрахователни премии и т.н., се заплачат от Лизингополучателя. За сметка на Лизингодателя са и всички разходи, които Лизингодателят доброволно и в интерес на Страните направи за застраховка, както и във връзка с извършването на проверки на документи и проверки на място, като заплашане на такси, разходи за експерти, както и всички разходи направени по повод на принудителното изпълнение на задълженията на Лизингополучателя по Договора за лизинг.

19.4. Лизингодателят има право, по всяко време от изпълнението на Договора за лизинг, както и след прекратяването му, да прекъсва на трети лица и по свое усмотрение всички или всичко от правата си, произтичащи или произтекли от него, включително възражението които би имал към Лизингополучателя във връзка с правоотношението му с последния.

19.5. Настоящите Общи условия, наречени Приложение А, са неразделна част от условията на Индивидуалния договор за финанс лизинг, звездно с Приложения Б, В и Г към същия.

19.6. Условията по Индивидуалния договор за финанс лизинг и Приложение Б – Погасителен План, ще имат предимство в случаи на различия или отклонения от условията по Приложение А – Общи условия.

19.7. Лизингодателят наричава и събира от Лизингополучателя такси и комисионни за извършения от първия услуга, съгласно актуалната Тарифа за таксите и комисионните събири от „СОЖЕЛИЗ-БЪЛГАРИЯ“ ЕООД, публикуван на интернет страницата на дружеството и на разположението във всеки един от офисите му.

19.8. Лизингодателят си запазва право да изменя или заменя настоящите общи условия, като даде на Лизингополучателят достатъчен срок, в който последният може да заяви, че ги отхвърля и предсрочно да погаси задълженията си по Договора за лизинг. Лизингодателят си запазва право, при настъпче на основателна причина да промени без предизвестие лихвен процент, дължим от или на Лизингополучателя или стойността на всички други разходи, свързани с Договора за лизинг, като е длъжен да го уведоми за това в 7-дневен срок и Лизингополучателят има право незабавно да изплати предсрочно задължението си по Договора за лизинг с което ще прекрати действието на последния.

## 20. ПРИЛОЖНО ПРАВО

20.1. Договорът за лизинг се сключва, изпълнява, прекратява и тълкува в съответствие с българското право.

20.2. За всички неурядени случаи в Договора за лизинг ще се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

## 21. РАЗРЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕ

21.1. Всички спорове между Страните, произтичащи от или във връзка със сключването, изпълнението, прекратяването и тълкуването на Договора за лизинг, ще се решават по взаимно съгласие.

21.2. В случаи, че не може да бъде постигнато съгласие в срок от 10 дни, спорът се отнася към компетентния съд в град София.